Año X

Zaragoza - Jueves, 5 de julio de 1934

Núm. 2.682

REGIUNALISMO

SORPRESA QUE HAN DADO LOS GALLEGOS

Nada extrañable es que haya quienes yerren gravemente en politica, puesto que la mayoria de los politicos desconocen las caracteristicas nacionales y las regionales. Con absoluto desconocimiento, evidenciado, hace muy pocos días, en una sesión parlamentaria.

Los diputados gallegos, sin separaciones políticas, desde el socialismo al limite conservador, unidos, lograron del Gobierno importación maiz, imprescindible para la ganaderia gallega. Tan imprescindible que sin el maiz argentino millares de familias gallegas no podrían comer pan durante el invierno. Amenazaron y lograron lo que de otro modo nunca es asequible en política. ¡Qué sorprendente unión!, exclamaron muchos diputados. Tal exclamación debiera ser bastante para obligaries a entregar el acta.

Galicia siente el regionalismo con pureza no superada. Mas también el españolismo con insuperable grandeza. Hay momentos en los cuales, al tratarse de los intereses gallegos, nadie habla de partidos ni de sectores ni de politicismo. No hay sino ánimos encendidos en acendradas convicciones regionales, regionalismo en el cual comprenden la defensa de la economía, la de sus campos, la de sus tradiciones más hi. dalgas.

Hay momentos en los cuales los gallegos, todos ellos políticos sutiles, llenos de astucias y del arte de l su gobernación, unen su ánimo en defensa de su tierra con ejemplo nobilisimo que otras regiones debieran atender y seguir como un surco en el cual hay sembrada semilla de futuro.

CONTRADICCIONES DEL SIGLO

victimas de la miseria circundante

Cuando un Consejo de guerra o un Tribunal ordinario pronuncian una sentencia de muerte el público espera en vilo la hora de la ejecución, y no son tantos los que se dejan llevar del sentimiento malsano de la curiosidad, que incluso desearían satisfacer presenciando el horroroso espectáculo, como los que se duelen en lo más intimo del corazón de que la perversidad o la desgracia pongan a un ser en el trance de ser ejecutado y a la sociedad o a la justicia humana en el de consumar la discutida pena,

El reo salta a las páginas de los periódicos, y durante unos días, o simplemente unas horas, toda la sociedad se conmueve fuertemente de dolor, de compasión o de asco; se espera con verdadera ansiedad el indulto. Si éste se produce a tiempo todos lanzamos un jah! de satisfacción, como si nos quitasen un peso ingente de encima o como si se nos desatase un nudo que se nos hubiera hecho en la garganta. Si la ejecución se lleva a cabo, en las horas que preceden a la misma, y a medida que el tiempo se echa encima, la angustia de todos los pechos generosos se hace cada vez mayor. Y cuanto más dichosos nos sintamos por la normalidad o bienandanza de nuestras existencias personales mayor dolor sentiremos por la tragedia que vive el desgraciado a quien se va a ejecutar, así como por la de todos sus seres queridos.

IY lo que son las contradicciones psiquicas! Constantemente, en todas las estaciones y días del año, y en casi todas las capitales, ciudades y villorrios de la Tierra, sin haber cometido culpa alguna, muchas veces sin más delito que el de no haber servido para el mal, miles de seres humanos, precisamente los más inofensivos, como son las mujeres y los niños, viven terribles tragedias y suplicios mucho más largos que aquél, y nadie se da cuenta de ello; y los que llegan a dársela apartan los ojos físicos y espirituales de tan vulgar espectáculo, como si el mal del desamparo, de la inhumanidad y la injusticia fuese enfermedad incurable que no admitiese no ya completos remedios, sino siquiera medianos paliativos.

A todas horas contemplamos con aire indiferente, o muy someramente compasivo, el espectáculo de la ineducación y la miseria; de la ineducación no sólo en las llamadas clases infimas, sino también en todas las demás clases, sin excluir la clase gobernante, ineducada siempre para la transcendencia y responsabilidad de su misión; pero, principalmente, de la miseria horrenda que nos cerca, de esta miseria europea consuetudinaria que, en plena civilización, nos hace asemejarnos a los Estados semibárbaros de Asia.

Aquí, en Madrid, la capital de España, el espectácu-

lo de la miseria viene a ser como un sombrio fondo zuloaguesco de todos los esplendores y opulencias. En los tan bien llamados "barrios bajos", que son la cuarta parte de Madrid, en los obradores sórdidos, lo mismo que en las lujosas oficinas y en los accesos del "Metro", existe una muchedumbre de infelices que llega a varios millares que, cuando no carece de lo más indispensable y perentorio para poder subsistir, trabaja por un salario de hambre que tiene todos los caracteres de una limosna impuesta y vergonzante.

I rque no es tanta la diferencia que existe entre la vida de la obrerita que, después de un trabajo agotador en las más antihigiénicas e inhumanas condiciones, apenas gana lo suficiente para poder comer; y de la dependiente o mecanógrafa que ha de buscar por medios peligrosos el complemento al miserable sueldo, y la de los mendigos que duermen a la intemperie e imploran la caridad por las esquinas, mujeres con criaturas casi siempre.

A la imaginación del lector no dejará de acudir el argumento-del que muchos hacen tópico-de la mendicidas profesional... Pues bien: ante el penoso espectácule una mujer y unos niños que imploran la caridad tirados por el suelo, no cabe más que pensar en el Poder público, haciendo este sencillísimo razonamiento:

-Sea este un cuadro de miseria auténtica o de superchería miserable, el consentirlo es una indignidad.

Eso por lo que atañe a la miseria manifiesta e infima; por lo que se refiere a los demás aspectos y variantes de la penuria que linda con la miseria cuando con ella no se identifica, basta con pasar la vista por todas las colecciones de los periódicos, principalmente en los ejemplares correspondientes a los meses invernales, para saber cuántos seres se mueren de hambre y de frío en nuestra sociedad "civilizada".

Pero las mayores víctimas las hace "la enfermedad de los pobres": la horrenda tuberculosis.

Treinta y un mil tuberculosos se mueren en España anualmente en el mayor desamparo. De éstos un diez por ciento se hallan enfermos por predisposición constitucional o desordenada vida; de la enfermedad del resto tienen la culpa la sociedad y el Estado.

Estas legiones de enfermos, que muchas veces no lo parecen, se hallan mezclándose con los que aún no han perdido la salud. Como el Estado no tiene Sanatorios más que para una minoría infima, para ingresar en los cuales es necesario estar en turno ¡dos años!, han de seguir trabajando en sus campos, talleres y oficinas, a veces con varias décimas de flebre, o han de esperar, sin ocupación ni medios de subsistencia, a que Itipica de la Noche de Aragón, que se

su estado es tan grave y febril que encuentren fácil ingreso en un hospital, que será para ellos la segura antesala del sepulcro.

Y no hay un lider político ni una sola minoria en el Congreso que, antes con las izquierdas ni ahora con las derechas, presente un proyecto de ley creando los Sanatorios y Asilos indispensables, igual para los enfermos que para los misera-

Y mientras dice el Estado que no dispone de los caudales necesarios para emprender las obras de asistencia social indispensables, suman muchos millones de pesetas que, por ocultación de la riqueza, falsas valoraciones, etc., se dejan de ingresar en el Tesoro, sin referirnos a la organización de nuestro Ejército, que, en vez de constituir un sistema mediante el cual hiciesen su aprendizaje militar los mozos sin abandonar sus campos y talleres si no por un tiempo mínimo, se alimenta, se viste y retribuye a cuarenta mil personas mal instruídas y peor armadas, en el ambiente "antimilitar" de los cuarteles arcaicos.

HIPOLITO LEON JORDAN

El divorcio de Ana Roose-

WASHINGTON. - La señora Ana Roosevel Dall, hija del presidente de los Estados Unidos, que, como es se ha hecho eco la Prensa local. Y | sabido, se halla actualmente en Reno | (Neva) con el objeto de obtener el divorcio de su esposo, Mr. Dall, acaba de ser hecha objeto de una vigilancia especial por parte de la Poli-

> Protegen a la hija de Roosevelt por temor a los "gangsters".

HOSPILIO

EL DIA DE AYER TRANSCURRIO NORMALMENTE

El día de ayer transcurrió con normalidad en el Hogar Pignatelli.

Los asilados sistieron a las clases y trabajaron en los respectivos talleres, sin producirse incidents alguno.

El presidente de la Corporación provincial tuvo una extensa conferencia con el gobernador civil, haciéndole exposición detallada de lo ocurrido en el Hogar Pignatelli y la situación del problema.

Parece que ayer se presentaron en el asilo provincial dos de los muchachos rebeldes, acompañados de sus familiares, pretendiendo reintegrarse a la Casa. Se les manifesto que la Diputación decidiría sobre

El señor Orensanz nos manifesto que los referidos muchachos, como los restantes que el domingo no quisieron volver al Hogar Pignatelli, serán admitidos.

IV DIA DE ARAGON

La fiesta del domingo en San Juan de la Peña

En el día de ayer quedó abierta la inscripción para la excursión que el Sindicato de Iniciativa ha organizado en autobuses, con plazas limitadas, al precio de 17 pesetas asiento de ida y vuelta.

También se expenden en dicho Sindicato, plaza de Sas, número 7, las tarjetas para el concierto que la Banda Municipal de Zaragoza, con el Orfeón Zaragozano, interpretará en el claustro románico del Monasterio Viejo, al precio de dos pesetas.

Se reciben encargos para la cena celebrará en Jaca el día 8, a las nueve de la noche, al precio de 6 pesetas cubierto. En esta cena y verbena que le seguirá actuarán varios cantadores de Jota de Zaragoza.

Han anunciado su concurrencia algunos parlamentarios y autoridades

Francia destinará tres mil millones para su defensa nacional

LAS MINAS DE AZOGUE DEL PA-LATINADO

BERLIN. - Entre los proyectos presentados para remediar el paro forzoso figura el de la puesta en actividad de las minas de azogue del Palatinado, que estaban inactivas desde casi 100 años, ya que el costo de producción resultaba superior al de las minas de Idria en Italia y de Almadén en España.

EL AUMENTO DE LA FLOTA AEREA

La Prensa comenta las declaraciones del presidente Baldwin sobre las intenciones de Inglaterra, de aumentar su flota aérea hasta la misma potencia que la de Francia, y considera que ello constituye el reconocimiento del fracaso de la política de Ginebra.

CREDITOS PARA ARMAMENTOS

PARIS. - El Gobierno está preparando un proyecto de ley para la petición de créditos extraordinarios por el importe de 3.000 millones con destino a la defensa nacional. 1.175 millones se destinan a completar las fortificaciones; 825 millones para la Marina, y 980 millones para aviación.



Don Julio Otero Mirelliz, nuevo gobernador civil de la provincia de Zaragoza, que anteanoche tomo posesión del cargo.

UN ACUERDO

Disminución del precio de la carne

Reunida la Comisión Municipal de Abastos para ultimar el estudio de las cotizaciones de las carnes, ha acordado que, a partir del próximo viernes, 6 de los corrientes, los precios máximos de venta de la carne de ganado lanar mayor serán los siguientes:

Costillas, 4'20 pesetas kilogramo; pierna y espalda, 3'80; los demás tajos, 3'20.

HABLA LA FACULTAD

El señor Savirón nos ruega publiquemos esta nota:

"La Universidad de Zaragoza no quiere entrar en diálogo sobre asuntos que a ella incumben privadamente. Pero su rector tiene interés en hacer constar que los señores Sánchez Guisande, Pi Suñer y Muniesa no tienen nada que ver con los expedientes en curso incoados para depurar sobre irregularidades de que l por si hubiera figura de delito en los sueltos publicados por "El Lunes" del día 2 de los corrientes, ha enviado un ejemplar al ilustrisimo cia. señor fiscal, a los efectos que procedan".

Impresiones noticias zaragozanas

DE CADA DIA

DE LA ESCUELA DE VETERINARIA

¡Qué amarga impresión nos ha producido la noticia! Ayer, el director de la Escuela de Veterinaria pidió al alcalde que, para poder continuar dando las clases en el viejo edificio, ordenase a los obreros municipales que apuntalaran algunas dependencias.

Pero, ¿es posible que se haya llegado a esto? Meses y meses hemos sostenido apasionada campana en pro de la construcción de un edificio para Escuela de Veterinaria.

Muchos meses hace que el Ministerio de Instrucción Pública se dió perfecta cuenta de la vergüenza que suponía para un Estado permitir el cumplimiento de una labor docente en edificio como el de la vieja Escuela de Veterinaria.

El Ayuntamiento ofreció terrenos para la construcción del nuevo edificio, y ahora nos habla el ministro del Ramo de que se muestra decidido a activar todo lo posible la tramitación para llevar a cabo dichas obras.

Pero, ¿todavía se necesita activar la tramitación de este asunto?

¿Cómo es posible que se hable de tramitaciones burocráticas cuando unos hombres reciben enseñanza en locales apuntalados?

El ministro ha debido dar orden de comenzar las obras inmediatamente. Tiempo sobrado hubo, desde que se viene hablando del problema, para realizar todas las tramitaciones burocráticas necesarias y más que necesarias.

DETENCIONES

Los supuestos autores de la colocación de un pelardo

SION

Si el lector hace un poco de memoria recordará que en los primeros días de mayo del año en curso estalló un petardo en la fábrica de galletas propiedad de don José Bona, sita en la calle de Casta Alvarez, número 109.

Pues bien. Ayer, cuando se dirigía a entregar una caja de galletas en el domicilio de un cliente, fué objeto de una agresión en los porchecillos del Mercado Jesús Palacios Bona, de 19 años de edad, natural de Luceni, galletero que presta sus servicios en la fábrica propiedad de don José Abuelo Bona. Los tres individuos agresores se dieron a la fuga rápidamente, sin que pudieran ser detenidos.

Jesús fué conducido al Hospital, donde los facultativos de servicio le tazo pueden derivarse grandes apreciaron una contusión con epista- acontecimientos.

CONSECUENCIAS DE UNA AGRE-, xis en el ojo izquierdo, lesión que fué calificada de pronóstico reser-

> Interrogado en Comisaría, Jesús manifestó que había sido agredido por un tal Vicente, y por otros dos individuos pamados Prudencio García y Delfin Cortés, creyendo que el motivo es el estar conceptuado como esquirol.

Como estas manifestaciones eran lo que se dice "palabras mayores", la Policía procedió a la detención del tal Vicente Blasco Bueno, de 19 años de edad, para que responda del porrazo que padece Jesús y de la seria imputación de haber sido el coautor de la colocación del petardo.

Vicente manifestó ser verdad lo de la agresión. Ignoramos si ha ratificado lo segundo, aunque sospechames que no.

Ya ven ustedes cómo de un tor-

CLAROSCURO

DOS CONCEJALES?

Los pasillos de la Casa Consistorial tienen eco en lejanos Circulos donde se cultiva la relación personal y aun se siembran hechos, se laborean reputaciones y se otorgan cédulas políticas. Hablar en la Casa Consistorial es como hallar resonancias del verbo en aquellos Centros donde todo se sabe y, a veces, sirven para que se sepa lo ignorado.

No tiene, pues, nada de particular que, desde hace días, hablasen en dichos lugares de que hay dos concejales en grave situación, en desequilibrio de conducta politica.

Si tales ediles tienen concepto de su propia responsabilidad, en opinión de los comentaristas, deben reanunciar a sus cargos. Incluso parece que hay en su propio Partido quien opina de modo tan concreto porque se convirtieron al republicanismo habiendo sido elegidos por electores monárquicos.

Pero los republicanos, con la misma razón, consideran que dichos dos concejales no merecen su confianza republicana porque en el Ayuntamiento están con los votos monárquicos.

¿Por qué, pues, no se marchan, como aconsejan las circunstancias, ya que están solos... consigo mismos, sin la confianza de quienes los eligieron ni con la cordialidad de los republicanos?

Muy bien que se convirtiesen al republicanismo. Pero muy mal que no hayan desaparecido de la Casa Consistorial, ya que sus electores nunca los hubieran designado como republicanos.

HABLA DON JULIO OTERO MIRELIS

Una circular del nuevo gobernador civil

MARCHO ESTA MADRUGADA A en el "Boletín Oficial" de la provin-MADRID, ORENSE Y LA CO- cia de Zaragoza. RUNA

El nuevo gobernador civil de la provincia de Zaragoza dan Julio Otero l'irelis ha mandado a los alcaldes y hecho pública la siguiente circular-presentación:

"Por decreto de 27 del pasado junio he sido honrado por el Gobierno de la República con el nombramiento de gobernador civil de esta provincia, tomando posesión de dicho cargo en el día de hoy.

Al hacerlo público, para general conocimiento, debo hacer constar que no habré de regatear esfuerzo ni sacrificio para corresponder al inmerecido honor que me fué otorgado.

Es excesiva, para mi modesta persona, la responsabilidad que contraígo por la mucho que obliga el acertado mando de una provincia de gloriosas tradiciones históricas, con destacada importancia industrial y agricola, numerosa población y elevada cultura.

En el ejercicio de mis funciones he de inspirarme en la mayor sinceridad, en un profundo respeto a cuantos derechos emanan de las leyes y todos mis actos tendrán por guía la ecuanimidad y la justicia.

de mi actuación estoy seguro le obtener la adhesión y simpatía de una provincia que se caracteriza por su elevada conceptuación de la sinceridad, a la que rinde culto y le da un nombre: franqueza aragonesa.

No regatearé tampoco sacrificio alguno para que en todo momento queden bien sentados los fueros del principio de autoridad, sin permitir que se mermen los prestigios que su ejercicio requiere para desempeñar debidamente su tutelar misión.

He de prestar atención preferente regresar el domingo a Zaragoza. a las reclamaciones que ante mi se formulen y a los que tengan algún derecho en litigio-si su conocimiento me incumbe-les invito para que acudan a mi sin el menor reparo de molestia.

Con la mejor voluntad de acierto y con el concurso leal de todas las clases sociales procuraré propulsar el bien público y el desarrollo armónico de todos los intereses legítimos al amparo de normas legales y de principios de justicia.

Zaragoza, 4 de julio de 1934.— El gobernador civil, Julio Otero Mi-

relis". Esta circular se ha publicado hoy

BREVE CONVERSACION DEL NUE-VO GOBERNADOR CIVIL CON LOS PERIODISTAS

vo la atención de conversar unos mi- Arturo Polo, acordó invitar a que nutos con los periodistas.

de los zaragozanos.

indudable dificultad y la enorme di- esta Comisión encomendada. ferencia existente entre el espíritu gallego y el aragonés, replicando el l señor Otero-todo amabilidad y delicadeza-que tenía una confianza ciega en la franqueza aragonesa, famosa en todas las regiones hispanas.

El nuevo gobernador recibió durante el día de ayer numerosas visitas oficiales de autoridades y entidades zaragozanas, encontrando en todos ofrecimientos de colaboración va- artística. liosísimos que asegurarán el éxito de vincia de Zaragoza.

El señor Otero Mirelis, en su conversación con los periodistas, se mos-Con estas normas como directrices | tró ferviente admirador de su patria chica y de su región, describiendo con mano maestra la incomparable maravilla de sus paisajes de ensueño.

> El nuevo gobernador, al despedirse de los reporteros, les manifestó | que marchaba a Madrid esta madrugada; realizará algunas visitas oficiales y particulares y, seguidamente, proseguirá el viaje a Orense, en unión de su familia. Después irá a La Coruña para arreglar algunos

asuntos particulares. El señor Otero Mirelis proyecta

El nuevo gobernador salió, en automóvil, con dirección a Madrid, a las cinco de la mañana.

almorranas, varices, Ulceras Cura radical

SIN OPERACION

Especialista del Hospital de la Cruz Roja, en enfermedades de la Piel,

Venéreo v Sifilis elfonso i, 16, prai. Consulta 11 a 1 ZARAGOZA

Constituída la Comisión que ha de incoar el expediente sobre la forma en que funcionó el servicio de incendios en el siniestro ocurrido el día 20 del pasado mes, en los almacenes de tejidos situados en la ca-Anoche el señor Otero Mirelis tu- lle de Alfonso I, propiedad de don depongan ante ella, bien verbalmen-El nuevo gobernado, no ocultó su te o por escrito, durante los días 5, satisfacción por la cordialísima aco- 6 y 7 del actual y hora desde las gida que ha tenido en Zaragoza, ma- siete y media a nueve de la tarnifestando que está animado de los de, en el Teatro Principal, todos mejores deseo para adaptarse al aquellos ciudadanos que estimen carácter aragonés y al especialisimo puedan aportar datos que vengan a esclarecer y depurar los hechos ocu-Uno de los periodistas resaltó esa rridos, así como facilitar la labor a

SALON FUENCLARA. - VELADA TEATRAL

Cada presentación del cuadro "Figaro", que dirige don Jorge Sánchez, es un éxito más que añadir a su vida

El sábado representóse una presu gestión gobernadora en la pro- ciosa comedia en tres actos de Fernández del Villar.

> Las bellas señoritas Carbonell, Ruiz, Almenara, Cay y Albiac ofrecieron una muestra más de su arte, que va alcanzando la perfección En sus respectivos papeles demostraron dotes muy singulares de lo mucho que se puede esperar de ellas.

De ellos los señores Arigita, Carbonell, Pérez y Ortín (M. y P.) completaron el magnifico conjunto, y podemos augurar que en cada actuación perfeccionan la escuela declamatoria hasta el extremo de que, sin duda alguna, es el cuadro artístico que presenta las obras con toda clase de detalles, así como el decorado y mobiliario.

El público así lo aprecia y premia con ovaciones la actuación de estos artistas.

En un intermedio la monisima Julita Albiac recitó un bonito monólogo, siendo muy aplaudida.

Para fin de fiesta actuó nuestro paisano el gran bajo cantante Luis Sierra, que deleitó al numeroso público con preciosas canciones y romanzas, entre ellas la de "Simón Bocanegra" y "El borracho", siendo ovacionado. Le acompañó al piano el maestro Ochoa.

Felicitamos nuevamente al cuadro l "Figaro" por su nuevo éxito.

SOCIEDAD ECONOMICA ARAGONESA

Una reunión de gran interés para Zaragoza

Hoy, jueves, tendrá lugar una reunión de representantes de entidades bancarias, económicas y agrícolas citadas por esta Sociedad, con objeto de estudiar con el detenimiento que merece el escrito que ha sido elevado a la Sociedad de Amigos del País por el Sindicato Central de Aragón de Asociaciones Agrícolas, y que ya es conocido por la Prensa.

Dicho escrito hace referencia al desarrollo de un plan de crédito agrícola aragonés que auxilie, en lo posible, a todos los labradores que lo necesiten,

El asunto es de una gran importancia, por lo cual esta Sociedad Económica se cree en el deber de convocar a los elementos necesarios para tratar de llevar a cabo tan interesante iniciativa.

Unos veinte automóviles franceses llegan diariamente a Zaragoza

Estos días la llegada de automó-, mentos internacionales para autoviles extranjeros a la ciudad ha aumentado notablemente.

yor, sobre todo en esta época de vacaciones, incrementándose este año en proporción bien notoria.

Hemos tomado algunos datos que pueden servir de referencia para establecer cálculos, y puede afirmarse que diariamente en esta época llega una veintena de automóviles franceses a Zaragoza.

El interés por conocer nuestra ciudad, las propagandas turísticas efectuadas y sobre todo los dos pintorescos pasos fronterizos dehtro de nuestra región han aumentado la frecuencia y cantidad de visitas de automóviles extranjeros que antes apenas se registraban.

Bearn da a Aragón un intercambio turístico muy digno de tener en cuenta.

También nuestra región corresponde a este envio turistico con lar- Agradecemos al señor Otero Mirepródiga en la expendición de docu- zaragozano.

móviles. En los meses de mayo y junio se han facilitado 68 documen-El intercambio turístico entre taciones internacionales para Fran-Francia y España es cada vez ma- cia en su mayoria y también para Italia, Suiza, Alemania y Holanda.

Datos curiosos que sometemos a informe del lector y que dan idea de nuestro intercambio turístico y de la facilidad viajera de los zaragozanos.

UN ATENTO SALUDA DEL NUEVO GOBERNADOR

En atentisimo Saluda nos da cuenta el nuevo gobernador de Zaragoza, don Julio Otero Mirelis, de haber tomado posesión del cargo con que le ha honrado el Gobierno de la República, y se ofrece, tanto oficial como particularmente, para cuanto redunde en beneficio de la ciudad.

gueza. Según datos que nos facilita lis su exquisita cortesia y corresel Automóvil Club Aragonés, esta | -100110 ns e 'sopequeoue 'somepuod temporada de 1934 ha sido la más miento, en bien del público bienestar

HIPOTECAS - PRESTAMOS

A propietarios, industriales y comerciantes, facilitamos capital en primeras y segundas hipotecas, préstamos personales, documento privado, etcétera, sobre toda clase de fincas rústicas y urbanas, establecimientos y sobre garantia de valores, a largos plazos y con facilidades para su devoución. Intereses desde seis por ciento anual.

CENTRO FINANCIERO. Cortes, 561, pral. deha. BARCELONA

e información regionales Comentarios

CONFERENCIA CON ILUSTRACIONES MUSI : ALES

"Primeros quince años de algunos músicos célebres"

tanto está trabajando por la cultura en el barrio de las Delicias, ha comenzado su labor organizando una conferencia a la que, sin duda han mente preside el señor Segura. de seguir otras de gran interés.

Esta conferencia de que hablamos correrá a cargo del prestigioso critico de arte musical don Angel Sagardía, y ante esta figura tan conocida por nuestros lectores, pues sus obras: frecuentes crónicas honran las páginas de LA VOZ DE ARAGON, no creemos necesario hacer ningún comentario sobre 10 interesante de la disertación.

El tema de la misma es: "Los primeros quince años de algunos músicos célebres" y en ella se ocupará de las primeras andanzas en la música de Sarasate, Beethoven, connferenciante y la importancia del Haydn, Monasterio. Clara Wieck, tema podemos asegurar que la con-Mozart, Albéniz, etc.

resultarian insuficientes para con- distinguido colaborador don Angel tener al auditorio, se ha solicitado Sagardía.

La nueva Junta directiva de la el magnifico salón-teatro del Casino biblioteca escolar Pedro Forns, que Alianza Republicana de las Delicias (Aragón, 1), que ha sido galantemente cedido por la Junta directiva del mismo, que tan digna-

Así, pues, a las seis y media de la tarde, el Casino Alianza se verá, sin duda alguna, muy concurrido. En el curso de la disertación se-

rán intercaladas las siguientes "Minuetto", Haydn; fragmentos

de "Sebastián y Sebastiana", ópera, Mozart; "Valses", Beethoven"; "Romanza sin palabras", Monasterio; nolas de la República "Playera", Sarasate; fragmentos de "San Antonio de la Florida", zarzuela, Albéniz; "Polka", Chabrier.

Dada la valía incuestionable del ferencia estará concurridísima de Como los locales de la biblioteca público para escuchar a nuestro

NOTAS DE SOCIEDAD

VIAJES

Han salido para tomar parte en los cursillos de la Universidad Internacional de Santander, instalada en el antiguo Palacio de la Magdalena, los alumnos designados por el Claustro de la Facultad de Medicina don José Ramón Mozota y don Pedro Estefania, por su brillante hoja de estudios y aplicación demostrada en su carrera.

Felicitamos a tan estudiosos alumnos por tan señalada distinción.

-Han marchado a Madrid la esposa y bellas hijas del que ha sido comisario de Policía de nuestra ciudad señor Fernández Prados.

-Han marchado a Los Arañones la distinguida señora doña Ignacia Gargallo, esposa del industrial don Mateo Lacarte, y sus bellisimas hijas

-Para pasar el verano en sus posesiones de Alhama y Calatayud han salido la bondadosa dama doña Carmen Pérez y la encantadora senorita Paula García.

-Trasladaron su residencia a San Sebastián, donde pasarán el verano, don Antonio Oliván Corella, su esposa, doña María Tere Cerda, y encantadora hermana Amparito. -Han regresado de Santiago de

Galicia la señora viuda de Zorraquino y su bella hija Teresa.

-Ha marchado a su casa del Santuario de Misericordia, para pasar alli la temporada de verano, la distinguida señora de Lorente Laventana, con sus hijos Felipa, Maria Teresa, Mariano y José Luis.

Han salido:

Para Fitero don Carlos Baylin. -Para su casa de Alcañiz don Andrés Alonso y familia.

-Para su residencia de verano en la ciudad de Jaca ha salido la distinguida señora doña Genoveva Santandréu de García Barsala, acompañada de su hija Ketty.

-De Madrid se han trasladado a San Sebastián la señora viuda de desta; tíos, primos y demás familia. Ducas, con su hija, la marquesa d'Accegli; la condesa de Nassalli Rocca, don Pedro Muñoz Seca, los señores de Pradera (don Victor), los duques de Grimaldi, los condes de Torregross, y los de las Quemadas.

EXAMENES

Con notas brillantes ha terminado el primero y segundo año de bachiller el aventajado alumno don Manuel Matud, Lijo del veterinario de Torrellas, don Faustino.

Nuestra enhorabuena.

-Después de brillantes ejercicios ha ingresado en la Escuela de Peritos Agricolas don Luis Faci Gar-

Nos complacemos en expresarle nuestra enhorabuena.

NATALICIO

Ha dado a luz con toda felicidad una hermosa niña la distinguida esposa de don Félix García (nacida Eloisa Mazas).

A la reciénnacida se le ha impuesto el nombre d. María de las Mercedes.

Felicitamos con tal fausto motivo a los venturosos padres y a los abuelos de María de las Mercedes, los prestigiosos industiales don Eusebio García y don Eusebio Mazas.

NECROLOGICAS

En el barrio de la Cartuja falleció ayer, día 4, a los 59 años de edad, el señor don Germán Bonafonte Va- Y DEJO EN PRENDA DOS MALE-

Dolorosa impresión ha de causar la noticia en nuestra ciudad, donde el señor don Germán Bonafonte gozaba de generales simpatías y afectos.

Era una persona dotada de los más nobles sentimientos, fiel cumplidor de objeto de un timo. todos sus deberes, tanto en el seno de su vida familiar como sociales, y de una inteligencia y carácter admirables.

De su paso por la vida ha dejado una profunda estela de bondadosas acciones en la extensa esfera de sus relacionados y amigos, que conservarán de él indeleble recuerdo.

Hoy, día 5, a las cuatro de la tarde, tendrá lugar la conducción del cadáver.

Expresamos nuestra muy sentida condolencia a su esposa, doña Prudencia Claveria Gómez; hijos, doña a otro. Emilia y José; hijo político, don Manuel Serrano Masip; hermano, León Bonafonte; hermanos políticos, Alfonfonsa, Julio, Juana, Florentín y Mo-

Frontón Aragonés

Jueves, 5 de julio, a las 10'30 de la noche Dos extraordinarios partidos a precios populares Primer partido, a 35 tantos

OSA III y BASTIDA II (rojos) contra GURIDI y URRESTARAZU (azules) Primera quiniela, a 5 tantos

Segundo partido, a 40 tantos FORURIA e IRIONDO II (rojos) contra CHOMIN y CHURRUCA (azules) Segunda quiniela, a 5 tantos

DON JOSE CARROQUINO

Ha ingresado en la Guardia civil

A PETICION PROPIA

Don José Carroquino, que hasta ayer asumió el mando de las fuerzas de Seguridad y Asalto de Zaragoza, ha ingresado, a petición propia, en el benemérito Cuerpo de la Guardia civil.

El señor Carroquino se despidió cariñosamente de sus subordinados y entregó el mando de las fuerzas tl capitán de Asalto señor Patiño.

VIAJE PEDAGOGICO

de Andorra

Se encuentra en esta ciudad una expedición de 18 niños de las escuelas españolas del Principado de Andorra, que realiza un viaje de estudios por la península.

Al frente de la caravana van los maestros don Juan Nerater y don Cándido Tomey.

El viaje tiene fines pedagógicos y abarca el recorrido Seo de Urgel, Lérida, Zaragoza, Reus, Tarragona. Barcelona y regreso a la República de Andorra.

La excursión durará ocho días en total y la realizan en un espléndido autobús.

Visitaron ayer las catedrales, el Cabezo, la escuela Costa y Museos, así como las Redacciones de los periódicos.

Hoy continuarán las visitas al Castillo de la Aljafería y otros monumentos interesantes.

Los niños de las escuelas andorranas se hallan encantados de la marcha de su excursión.

Deseamos, lo mismo a alumnos que a profesores, les sea grata la estancia en Zaragoza.

MEDIOS DE VIVIR

Se marchó de la fonda sin pagar

TAS CERRADAS

Baltasar Peiro Gimeno, de 47 años, industrial, domiciliado en la calle de San Pablo, 19, y propietario de la tipica Posada de San Blas, manifestó ayer en Comisaría haber sido

El día 18 de junio llegó a la citada posada un individuo que dijo llamarse José María Strain Rodríguez, de 39 años de edad, natural de San Sebastián, acompañado de una niña de unos cinco años, hija suya según manifestaciones del huésped.

Hace dos otres días el señor Peiro reclamó a José María las ciento cin- del presupuesto extraordinario votado cuenta pesetas que le adeudaba en concepto de pupilaje, rogándole Strain demorara un poco la efectividad de las pesetas hasta recibir un cheque que esperaba de un momento

Pero resulta que ayer José María desapareció de la posada en compafiía de su hija, dejando como único la ciudad. Es de tal naturaleza la rastro dos maletas cerradas, cuyo operación crediticia utilizada para contenido ignora el reclamante.

chado a vivir a otra pensión, ha decuencia.

esas ciento cincuenta pesetas.

cadisima.

Ahora que, ¿el suceso? Nada, Fru- exacciones de carácter fiscal. ta del tiempo.

LEJANIAS Y REALIDADES

EL REPARTO DE CHINA

Asia, para los japoneses.-Los norteamericanos, excluídos del reparto.-Camino de Europa.-Vuelve el meridiano financiero de Londres

La guerra actual de China y Japón y la preponderancia de esta última potencia, cuyo triunfo se prevee desde hace mucho tiempo, hace pensar en la posibilidad de llegar a un reparto del territorio chino entre el Japón y las potencias europeas que tienen intereses seculares en aquel país. Rusia, Gran Bretaña, Alemania, Francia y Japón son las potencias llamadas a repartirse el gran territorio de cuatro millones y medio de millas cuadradas y de 500 millones de habitantes, donde está el mayor depósito de carbón del mundo, así como el de sal.

En el reparto de China entre las principales potencias quedan excluídas los Estados Unidos de Norteamérica, para lo cual el Japón ha estado trabajando durante varios años a fin de aislar a esta nación de Europa, a lo que inocentemente se ha prestado Norteamérica; de aquí su constante política de no querer tutela alguna de los países extraños, Ligas de las Naciones, Conferencias de todas clases en cuya política coincide constantemente el pueblo norteamericano influído por la habilidad japonesa.

Son, pues, a repartirse el inmenso territorio chino cinco potencias. de las que una de ellas, Alemania, diplomáticamente, no tiene fuerza internacional para intervenir con éxito en una cuestión como esta del reparto del Imperio chino, donde se va a contrastar la política de la fuerza. de la que Alemania, después del Tratado de Versalles, carece.

El Japón, en vísperas de una gran guerra con una potencia preponderante asegurada en el Pacífico y con intereses en China, tiene tomadas todas las medidas para que cuando llegue el momento de liquidar sus cuentas con Manchukuo quede al margen de toda participación el gran país norteamericano, quedando con la Rusia soviética en condiciones de inferioridad sobre las potencias europeas en lo que a la dominación asiática respecta, y entonces será el momento de empezar a cumplirse el plan de que es autor el político Chiki Tanaka, exministro de Negocios Extranjeros y exprimer del Imperio del Sol Naciente, quien, en el informe secreto dedicado al emperador en 1927, se refiere a la conquista de la Manchuria, Mongolia, China, India, Persia y la "vieja Europa".

Que los propósitos imperialistas empiezan a confirmarse lo prueba el haberse cumplido muchos de los puntos del plan Tanaka, sobre todo los que se refieren a la penetración en el continente asiático que indican la política positiva del Japón y su propósito de encaminarse hacia Europa, y cuyas etapas de conquista están taxativamente marcadas en el famoso plan del barón Tanaka.

¡Otro festín como el pasado de la guerra mundial que se prepara, y del que quien demuestre insignificancia no alcanzará provecho alguno! ¡Pobre España!

I. MARTON E IZAGUIRRE

Ayuntamiento de Tarazona es admirable

rios se ha impreso la Memoria anual | a la gigante empresa de reconstruir del ejercicio económico de 1933 del todos sus caminos vecinales; levan-Ayuntamiento de Tarazona.

El competente interventor de fondos de dicho Ayuntamiento hace, en la referida Memoria, una brillante exposición de cómo han sido administrados en el año que se cita los caudales de la histórica Ciudad del Queiles.

En ese año se ha llegado a la culminación, en realidades, de importantisimos proyectos del más alto interés municipal para Tarazona.

El año económico 1933, aparte de su presupuesto ordinario-dice la Memoria-logró la vigencia e iniciación en 1932 con dotación de 480.000 pesetas. y votó a su vez otro presupuesto de esta clase por importe de 150.000 pesetas, que, con la pauta determinada al formar el presupuesto ordinario de 1934, puso en vías de hecho inminente la apertura de las obras de traidas de aguas potables a Como el propietario de la Posada extraordinario de 1933 que, en vez de San Blas sospecha con bastante de constituir carga pesada durante fundamento que Strain se ha mar- largo tiempo sobre los presupuestos ordinarios sucesivos, se esfumará en citación los concejales y competentes nunciado lo que él cree ser un en- plazo brevisimo, dejando paso y regaño, y no olvido involuntario, a la cursos a la segunda parte de las Policía para que proceda en conse- obras de traída de aguas: la red distribuidora dentro del casco de la po-El posadero no se resigna a perder blación que, a su vez, abrirá nuevas y normales fuentes de ingreso, encar-Con los malos tiempos que corren gadas de cancelar las precisas operala no resignación nos parece justifi- ciones de crédito sin recurrir al incremento o imposición de nuevas Instalación moderna - Habitaciones

Puede afirmarse que el Municipio

Cumpliendo preceptos reglamenta- i de Tarazona, en 1933, ha dado cima tar un hermoso grupo escolar de nueve secciones y dotarlo de material moderno y eficiente; encauzar su río al paso por la ciudad; incorporar el Moncayo incomparable a las rutas del turismo, y abastecer su población de agua pura y abundante, sin que ello haya perjudicado en lo más mínimo sus reparaciones y entretenimiento de propiedades y vías públicas urbanas, alcantarillado, policía, etc., y lo que es admirable, sin aumentar el volumen de sus presupuestos ordinarios ni exacerbar sus ingresos ni sus procedimientos recaudatorios.

Por los estados correspondientes en la Memoria se consigna el superávit con que se ha de liquidar, o se ha liquidado, el presupuesto 1933.

La Memoria de referencia, como ya hemos consignado, es prueba fehacien te de la admirable administración municipal que rige la ciudad, obteniéndose con ello el brillante estado obtener los ingresos del presupuesto económico de Tarazona, estado económico que puede envidiar la mayor parte de los Municipios españoles.

Bien merecen por ello nuestra felifuncionarios de la Ciudad del Queiles.

MADRID

(Frente estación Atocha) de 5 a 7'50 - Restaurant económico

JORNADA PARLAMENTARIA

191 contra 62 votos fué ratificada la confianza al Gobierno

Terminó con esta votación la etapa parlamentaria.-Al discutirse la proposición de confianza al Gobierno se produjo un vivísimo incidente. que determinó la suspensión de la sesión durante unos minutos.-Fué aprobado el proyecto suspendiendo las actuaciones judiciales contra los señores Lozano y Primo de Rivera

La sesión

LA IMPORTACION DE TRIGOS

Cominza la sesión a las cuatro de la tarde, presidiendo el señor Alba. El señor RAMOS ACOSTA formu-

la algunas observaciones acerca lel funcionamiento de la Comisión parlamentaria encargada de practicar investigaciones sobre las importaciones de trigo en 1932.

Se pone a discusión el dictamen de Comunicaciones incorporando a los carteros urbanos al Estatuto de clases pasivas.

Por no encontrarse en la Cámara el señor Calderón se suspende la discusión del dictamen.

POR LA LECTURA DE UN PRO-YECTO DE LEY

El ministro de MARINA da lectura a un proyecto de ley.

Como lo hace en voz baja, un diputado radical demócrata le dice que votos particulares y enmiendas, se no se oye.

camelo. Aquí no hay Gobierno ni los diputados señores Lozano y Pri-Cámara ni nada.

(Rumores y protestas).

de broma.

Un DIPUTADO LERROUXISTA increpa a los socialistas.

broma.

El mismo diputado se encara con los diputados radicales demócratas. I Estos también responden en tono

EL MONUMENTO A BENAVENTE Y LA SUBVENCION PARA EL narios. AYUNTAMIENTO DE SEVILLA

Se aprueba un crédito de cincuenta mil pesetas para el monumento a don Jacinto Benavente.

A continuación se pone a debate el dictamen concediendo auxilios al Ayuntamiento de Sevilla.

El señor JIMENEZ, popular nor. agrario, defiende el proyecto pidiendo que no se autorice el empréstito sino que se consigne la cantidad en presupuesto.

El señor ARMAZA le contesta por la Comisión.

El señor VIDAL Y GUARDIOLA interviene brevemente.

Se suspende la discusión.

EL FOMENTO DEL CULTIVO AL-GODONERO

Se pone a discusión el dictamen dando normas al Instituto del Fomento Algodonero.

El señor TRIAS DE BES defiende una enmienda.

El Sr. ALVAREZ MENDIZABAL

le contesta por la Comisión. El ministro de AGRICULTURA también je contesta.

El señor VENTOSA interviene. Propone una fórmula acerca de la percepción del impuesto del 5 por ciento, pero la Comisión y el ministro la rechazan.

En votación nominal queda rechazada la enmienda por 217 contra 25 votos.

SE OBTUVO "QUORUM" PARA DOS PROYECTOS

Se pone a votación definitiva el proyecto concediendo un crédito de tres millones de pesetas al Ministerio de Justicia, para creación de campos de concentración le vagos y maleantes.

El proyecto se vota con "quorum", aprobándose por 263 contra 3 votos. Como el "quorum" es de 22% votos, queda aprobado el proyecto.

También se aprueba definitivamente con el mismo trámite el dictamen de Trabajo sobre coordinación sanitaria.

Votan 246 diputados a favor y 23 en contra.

APROBACION DEL PROYECTO RELATIVO A LOS CARTESOS URBANOS

Continúa la discusión del proyecto incorporando a los carteros urbanos al Estatuto de clases pasivas. El señor ROMERO RODRIGALES

lo defiende. El ministro de COMUNICACIO-NES dice que con el proyecto se ha querido subsanar la injusticia que se comete con dichos funcionarios.

Queda aprobado el proyecto. LA SUSPENSION DE DETERMINA-

DAS ACTUACIONES JUDICIALES

Se leen varios votos particulares y enmiendas al proyecto de revisión de destituciones de funcionarios.

El señor SAMPER lee un proyecto de ley.

Mientras la Comisión estudia los discute la proposición de suspensión El señor PRIETO.—Es un puro de las actuaciones judiciales contra mo de Rivera, para las que se concedió el suplicatorio en la sesión de ayer.

El PRESIDENTE DE LA COMI-Estos le contestan en tono de SION hace constar que ésta ha votado tal suspensión por unanimidad. Queda aprobada la proposición.

LAS DESTITUCIONES DE FUNCIO-NARIOS

Se discute el dictamen sobre revisión de las destituciones de funcio-

Es aceptado un voto particular del señor ECHEGUREN, pidiendo que las reposiciones sean hechas a petición de parte y por acuerdo del Consejo de ministros.

el proyecto. Dice que Renovación no se cerraran las Cortes sin discu-Española lo acepta como mal me- tir el problema del algodón.

Poder el señor Azaña y estando al frente del Gobierno el señor Samper, no se cocede cuanto ellos piden. El señor AZAÑA.-Yo soy más

bondadoso que esos señores. (Rumores).

Un DIPUTADO POPULAR AGRA-RIO .- Lo que es es más feo.

El señor ARMAZA da la seguridad de que esas garantías no servirán para desconocer los derechos de nadie.

El señor PRIETO señala el sentido de oposición de la minoría socia-

El señor GONZALEZ SUAREZ

criterio de los populares agrarios.

El PRESIDENTE advierte que la Comisión ha expresado su deseo de retirar el dictamen.

El señor ARMAZA dice que ante la actitud de los socialistas la Comisión retira el dictamen y ruega al Gobierno que dé por decreto lo que había de darse por ley.

(Rumores y aplausos). LA PROPOSICION DE CONFIANZA

AL GOBIERNO

En medio de gran barullo, el señor OROZCO, radical, da lectura a la proposición de confianza al Gobierno pidiendo que la Cámara le conceda un amplio voto de confianza para resolver el conflicto de Cataluña.

Dice que el problema catalán tiene dos aspectos: uno, la rebeldía de la Generalidad contra el fallo del Tribunal de Garantias; y otro, la delimitación de facultades de la región autónoma respecto al Estado.

En el primer aspecto entiende que precisa obligar al acatamiento. porque mientras subsista el Tribunal de Garantías deben respetarse sus decisiones.

En el segundo aspecto-agregael problema catalán es también problema de "rabassaires" y precisa resolverlo. A ello atenderá el Gobierno.

Termina diciendo que no pide al Gobierno tono de guerra, pero si de energía.

(Aplausos en los radicales).

PROTESTAS POR NO DISCUTIR OTRAS PROPOSICIONES

El señor FERNANDEZ LABAN-DERA, radical demócrata, protesta de que se discuta esta proposición Don HONORIO MAURA combate antes que otra suya pidiendo que

El PRESIDENTE hace notar que Lamenta que no estando een el la proposición del señor Fernández Labandera se presentó después.

Se lee dicha proposición.

El PRESIDENTE dice que la Cámara puede tenerla en cuenta para el momento de votar, de modo que si las Cortes votan la suspensión de las sesiones quiere decir que rechazan la proposición del señor Fernández Labandera.

Don HONORIO MAURA censura que no se discutan otras proposiciones.

El PRESIDENTE dice que no pudo dar cuenta de ellas por estar discutiéndose los presupuestos.

El señor FERNANDEZ LABAN-

, dejado triunfar en la Comisión el sea discutida su proposición.

El señor ALBA insiste en sus anteriores manifestaciones.

INTERVENCION DEL JEFE DEL GOBIERNO

El señor CHAPAPRIETA hace notar la situación anómala que se crea al suspender las sesiones parlamentarias.

El señor SAMPER dice que la proposición es de libre iniciativa de la Barcelona, Cámara.

el cansancio de la Cámara y las necesidades del Gobierno, que tiene que reunirse con tiempo para el estudio de diversas cuestiones, obligan esta suspensión.

Continúa diciendo que quiere dar a los diputados afectados por los problemas vitivinícolas la tranquilidad de que el Gobierno dedicará especial atención a este problema.

Termina diciendo que igual sucede con otros problemas planteados.

DISCUSION DE LA PROPOSICION DE CONFIANZA AL GOBIERNO

El señor CHAPAPRIETA insiste en que no hay razón para cerrar el Parlamento cuando tantos problemas están esperando solución.

Se acuerda prorrogar la sesión hasta que termine de discutirse la proposición del señor Orozco.

El señor BOLIVAR, comunista, protesta de la conducta del Gobierno al cerrar el Parlamento. Anuncia que los comunistas están

al lado de los campesinos y de los trabajadores de Cataluña para ayudarles. El señor CALVO SOTELO, en nom-

bre de Renovación Española, dice que la actitud de la Generalidad es de rebeldía hostil no sólo para el Gobierno, sino para España.

Cree que la actitud del Gobierno es la mayor claudicación que puede tenerse.

Censura que se retire el proyecto del Gobierno sobre este asunto por no tener "quorum" para su aprobación. Considera que esto es una irregularidad parlamentaria, porque un Gobierno sin "quorum" no puede gobernar ni ser Gobierno, aunque se contente con una votación de confiaza como ésta.

Añade que el señor Azaña, cuando se hizo el Estatuto, cometió un delito de alta traición.

Califica de nefasto al Gobierno republicano-socialista.

(Los socialistas le increpan recordándole la Dictadura).

El señor CALVO SOTELO conticensura a los radicales que hayan DERA insiste en la petición de que núa su intervención, censurando que

se haya dejado en manos de la Generalidad a los guardias de orden público.

Critica las extralimitaciones que dice cometió la Generalidad imponiendo el uso del catalán por la fuerza. Añade que el problema de Cataluña ha tenido tal resonancia en el extranjero que ha dado lugar en algunas cancillerías a ciertas apreciaciones sobre la internacionalidad de

El señor BESTEIRO.—Su Señoría Añade que el Gobierno estima que j quiere que rabie el perro, pero no

El señor CALVO SOTELO continúa criticando la ley de Cultivos votada por el Parlamento de Cataluña, diciendo que esto revela la actitud de los catalanes.

Alude a la responsabilidad de los grupos parlamentarios.

(Los radicales protestan).

El señor CALVO SOTELO alude a las dificultades superiores con que ha tropezado el Gobierno.

(Aumentan las protestas en los radicales).

El PRESIDENTE DE LA CAMA-RA.-Su Señoria está teniendo en esta Cámara republicana un respeto que seguramente no hubiéramos tenido ninguno de cuantos estamos aqui en aquella Asamblea Nacional organizada por Su Señoría.

(Aplausos en radicales y agrarios). El señor CALVO SOTELO dice que respeta al jefe del Estado, pero no considera que la Constitución sea inviolable, como lo era la del 76.

Se produce gran revuelo en las derechas. Radicales y monárquicos se increpan duramente.

El señor CALVO SOTELO termina diciendo que lo que quiere acordarse ahora está condenado por España entera.

(Aplausos en los monárquicos). El señor ALBIÑANA protesta contra la conducta del Gobierno ante la actitud de la Generalidad.

LOS SOCIALISTAS NO VOTARAN LA PROPOSICION

El señor PRIETO pregunta a los autores de la proposición qué ratificación de confianza proponen, puesto que la Cámara no la ha otorgado todavía ninguna vez para este asunto.

Añade que no hubieran votado los socialistas esta confianza, pero menos ahora que acaban de recibir la noticia de que ciento setenta y ocho campesinos procedentes del penal de Burgos están en las calles de Madrid sin saber donde pasar la noche.

Considera insensata la conducta del Gobierno planteando este pro-

-Nosotros - dice - no queremos cargar con las consecuencias de esta insensatez.

Encuentra justificado el cierre del Parlamento, pero recuerda que la República ha tenido abierta la Cámara durante tres veranos.

Termina diciendo que ellos ni siquiera se abstendrán, sino que votarán en contra de la proposición.

INTERVENCION DEL SEÑOR SAM-PER

El señor SAMPER manifiesta que lo que él ha dicho es que el Gobierno tendrá, sin Parlamento, más tiempo para estudiar los problemas.

Añade que se ha limitado a dar asentimiento a la iniciativa parlamentaria y que la proposición no ha partido del Gobierno.

Cree que el exceso de trabajo agota al Parlamento.

-El Gobierno - continúa diciendo- no huye de éste. En el problema de Cataluña sólo atenderá a la sentencia del Tribunal de Garan-

EL SEÑOR

Falleció el día 4 de julio de 1934, en el barrio de La Cartuja Baja (Zaragoza), a los 59 años de edad

== R. I. P. ===

Su apenada esposa, doña Prudencia Clavería Gómez; hijos, doña Emilia y José; hijo político, don Manuel Serrano Masip; hermano, León Bonafonte; hermanos políticos, Alfonsa, Francisca, Julio, Juana, Florentín y Modesta; tíos, primos y demás familia,

> PARTICIPAN a sus numerosas amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el alma del finado, así como la asistencia al acto de la conducción del cadáver al cementerio, que tendrá lugar hoy, 5, a las cuatro de la tarde, por lo cual quedarán sumamente agradecidos

INFORMACIONESDE

tias, a la Constitución, al Estatuto y I pública, que impedirá la adopción de medidas que pudiera estimar ofensivas el pueblo catalán.

Censura las palabras del señor Calvo Sotelo sobre Cataluña, diciendo que podían crear una situación delicada.

Cree que la aplicación del derecho es mil veces preferible a los actos de violencia.

Espera que Cataluña reconozca el derecho que asiste al Gobierno para que éste reconozca después el derecho que asiste a Cataluña para legislar sobre determinadas cuestiones. (Aplausos en los radicales).

LOS TRADICIONALISTAS TAMPO-CO VOTARAN LA PROPOSICION

El señor DOMINGUEZ AREVALO, tradicionalista, se opone a la proposición. Anuncia que su minoría no votará la confianza al Gobierno.

LA ACTITUD DE OTRAS MINORIAS

El señor VENTOSA, de la Lliga, dice que ellos están conformes con el proyecto del Gobierno, pero no con la proposición de confianza, pero no queriendo tomar una actitud hostil al Gobierno se atendrán a votar la proposición.

El señor PRIETO dice que no sería digno, moral ni legal sustraer al Parlamento este problema, entregándolo a la Diputación permanente de las Cortes, que no podrán resolverlo.

El señor VALENTI, radical demócrata, se muestra contrario a la proposición.

Cree que el conflicto no es tan grave como se piensa.

-Si hay sentencia del Tribunal de Garantías -agrega- debe cumplirse y el Gobierno debe encargarse de ello. Cuanto más quiera hablarse en el Parlamento de este pro-

blema, será agravarlo. No duda de que el Gobierno estará decidido a obrar con cordialidad, pero teme que por la influencia de algunos elementos de las derechas haga traición a sus intenciones.

Anuncia que ellos votarán la proposición.

COMIENZA EL EECANDALO

Entre les radicales demócratas y los lerrouxistas se produce un vio- gura. lento incidente.

Un diputado lerrouxista se lanza sobre un grupo de radicales demócratas, siendo sujetado por algunos correligionarios, que le reducen a viva fuerza.

DISCURSO DEL SEÑOR GIL RO-BLES

para la autonomía regional.

a entonar cánticos españolistas que se agredieran. pueden tener repercusión desagrada- Lamenta la provocación constantemo menos a la claudicación que a agresión ni la provocación. las actitudes extremas que pueden Declara que es cierto que ha sa-(Aplausos en los agrarios).

a la paz pública. Se ha de imponer diciendo-que la actitud de la Geel respeto a la sentencia, que se res- neralidad no nos ofrece solución sido el agresor. Añade que se lanzó petar la Constitución y el Estatuto, de cordialidad. Habrá que esperar a sobre el señor Tirado porque éste pero también se ha de mirar la paz que pase tiempo y se serenen los es- llamó al jefe de la Ceda farsante y piritus para que puedan acometerse canalla. (Aplausos en populares soluciones jurídicas. Con este con- agrarios). flicto se ha conseguido una política | El señor TIRADO niega las palacuyo resultado es el conflicto mis- bras que le atribuye el señor Oriol. mo; politica seguida por los Gobier- Dijo solamente que el discurso nos anteriores que claudicaron ante del jefe de la Ceda era de faramala Generalidad tantas veces como lla. Declara que el señor Oriol le pinecesitaron los votos de la Es- dió que retirara esa palabra, y al querra.

rios y radicales).

UN SERIO INCIDENTE DIO LU- LOS AGRARIOS POPULARES VO-GAR A LA SUSPENSION DE LA SESION

esto provoca una protesta de los socialistas.

Algunos diputados se traban de proposición de confianza. palabras. De éstas pasan a los hechos y el escándalo es imponente.

Los diputados, en montón, se aco-

meten unos contra otros. El señor ALBA intenta restable-

cer el orden, El escándalo aumenta.

El señor ALBA abandona la Presidencia y se ausenta del salón. La confusión es enorme.

Los ministros se levantan desorientados y abandonan el banco

sillos formando grupos numerosos. dar al Gobierno una estocada de

Un secretario sube a la tribuna y hermano. anuncia que la sesión se suspende durante cinco minutos.

AL REANUDARSE LA SESION

sesión los diputados comentaban en asuntos de tal naturaleza a la Dilos pasillos el incidente ocurrido.

La Cámara va serenándose y los diputado vuelven a ocupar sus escaños.

Diez minutos después el señor to en pie dice que ha usado un ar- del señor Gil Robles, diciendo que bitrio que se utiliza en las Cáma- si ha sido el señor Valentí quien ha ras extranjeras, que ha sido levan- intervenido en el debate es porque ánimos. Y para que, por respeto a ello. la República y al Parlamento, la discusión prosiga normalmente.

Lamenta haber visto pistolas en manos de algunos diputados, dicien- partidos. do que esto le ha llenado de amar-

EL SEÑOR PRIETO EXPLICA EL INCIDENTE

El señor PRIETO declara que, efectivamente, él ha sido uno de los actores, aunque no provocador del incidente.

Explica lo ocurrido diciendo que el motivo ha sido una discusión en-El señor GIL ROBLES declara tre diputados socialistas y populaque mantiene siempre su respeto res agrarios. Añade que el señor Oriol se abalanzó sobre el señor Ti-No hemos venido aqui-agrega- rado. Esto hizo que los diputados

ble en Cataluña. Por eso no hemos te para los socialistas, diciendo que pedido medidas de severidad, pues de ellos no ha partido nunca la

provocar situaciones catastróficas. cado la pistola, pero ha sido cuan-Ido ha visto relucir otras frente a él.

El gran ilusionista norteamericano, único en el mundo,

con su emocionante

REVISTA MAGICA

El espectáculo en su género más sorprendente del mundo

Desaparición de un plano de tamaño natural y su planista

Escalofrios - Intriga - Risa y misterio

Sesiones a las 6'45 y 10'45

El señor ORIOL niega que haya

no contestarle se abalanzó sobre él.

(Aplausos en os populares agra- El PRESIDENTE DE LA CAMA-RA declara terminado el incidente.

TARAN LA PROPOSICION

El señor GIL ROBLES continúa Como los aplausos se repiten, diciendo que no puede dedicarse a derribar al Gobierno.

Anuncia que su minoría votará la

El señor GIL ROBLES continúa rechazando las manifestaciones del señor Prieto relacionadas con la Diputación permanente de las Cortes, diciendo que puede resolver cualquier asunto urgente.

También se muestra de acuerdo con la suspensión de las sestones, pues cree que la fatiga parlamentaria determina incidentes como el registrado hace poco.

Alude al discurso del señor Valenti, diciendo que la minoria del Algunos diputados salen a los pa- señor Martínez Barrio ha querido

(Aplausos en todas las minorías que apoyan al Gobierno).

El señor PRIETO insiste en que se produce un grave daño a la insti-Durante la interrupción de la tución parlamentaria al plantear putación permanente de las Cortes.

EL SEÑOR MARTINEZ BARRIO CONTESTA A UNA ALUSION

El señor MARTINEZ BARRIO in-Alba vuelve a la Presidencia. Pues- terviene para contestar a la alusión tar la sesión para apaciguar los tiene personalidad suficiente para

> ne muchas audacias y una es querer Gobierno. intervenir en la conducta de los

(Aplausos en los socialistas, Izquierda Republicana y radicales demócratas).

Hace notar la diferencia de intención que pone el señor Gil Ro-

SALON DORE

HOY, ESTRENO de la magnífica producción nacional



POT PEPE ROMEU.

con MARIA ESPINALT, CHARITO LEONIS, AN-TONIO PALACIOS, VA-LERIANO RUIZ PARIS

Inspirada en algunos episodios de la vida del famoso tenor Julián Gayarre Los "exteriores" han sido rodados en el valle del Roncal... Hablada y cantada totalmente en español

rige a los diputados de Renovación una labor negativa. Española, sus dignos colaboradores, republicanos.

Termina diciendo que nadie puede como puede ponerla a otros dipu-

Los señores MAURA y FERNAN-DO DE LOS RIOS dicen que con el Estatuto se ha conseguido que Cataluña abandone su peligrosa designación de "Estat Catalá", convirtiéndose en región autónoma.

El señor MAURA dice que no pueden votar la confianza al Gobierno | cilio.

_Lo que sucede es-continúa | INTERVIENEN OTROS DIPUTADOS | bles en sus palabras cuando se di- | después de no haber hecho más que

Termina diciendo que este es el y cuando se dirige a los diputados resultado de que las derechas fueran a las elecciones con una ban-

poner una sola tacha a su conducta SE APRUEBA LA PROPOSICION DE CONFIANZA

dera negativa.

A continuación se procede a votar la proposición de confianza al Gobierno.

Queda aprobada por 191 contra 62 votos.

Se levanta la sesión a la una de la madrugada, anunciándose que para la próxima se avisará a domi-

Fuera del salón de sesiones

SE REUNE LA MINORIA POPULAR | MANIFESTACIONES DEL MINIS-AGRARIA

MADRID. - Bajo la presidencia greso la minoria popular agraria.

Trataron de los asuntos pendientes en el Parlamento, y respecto al proyecto de reposición de funcionarios se acordó autorizar a los representantes de la minoría en la Comisión de Presidencia para que presenten votos particulares a dicho dicta-

Al preguntarse al señor Aizpún si habían tratado del problema catalán contestó que no. Para adoptar acuerdos sobre esta cuestión se reunirán cuando lo estimen oportuno.

Dijo por último que esperaba la llegada a Madrid del señor Gil Robles, quien se reuniría inmediatamente con la minoria.

PROTECCION PARA LOS PESCA-DORES HUMILDES

Presentada por varios diputados de la C. E. D. A., ha sido elevada a la Mesa de la Cámara una proposición incidental pidiendo protección para los pescadores humildes.

CONFERENCIARON LOS SEÑORES SAMPER Y MARTINEZ DE VE- con el jefe del Gobierno. LASCO

El señor Martínez de Velasco con-Añade que el señor Gil Robles tie- ferenció brevemente con el jefe del

Al terminar la entrevista el señor Martinez de Velasco dijo a los periodistas que el señor Samper le había dado cuenta de la proposición incidental solicitando que la Cámara conceda un voto de confianza al Gobierno, que iba a ser presentado a la Mesa de la Cámara.

Añadió que el señor Samper se había mostrado de acuerdo con la proposición que fué discutida en la última parte de la sesión.

LA PROPOSICION DEL SEÑOR OROZCO

La proposición incidental del señor | der en estos momentos. Orozco pidiendo un voto de confianza para el Gobierno dice así:

al Gobierno para que éste resuelva el conflicto planteado por Cataluña ajustándose estrictamente a los preceptos de la Constitución y del Estatuto, y acuerdan dar por terminado el presente período parlamentario".

TRO DE LA GOBERNACION

El ministro de la Gobernación ha del señor Aizpún se reunió esta ma- expresado la satisfacción por el renana en una de las secciones del Con- sultado del debate de ayer sobre concesión de suplicatorios, de cuya discusión se deduce que existe la misma seguridad para los elementos socialistas que para los de Falange Española.

Respecto a la suspensión de Ayuntamientos — agregó — estoy preparando una estadística interesante sobre este asunto, para demostrar que la época en que más Ayuntamientos han sido destituídos es seguramente la del tiempo en que desempeño la cartera de Gobernación el señor Casares Quiroga.

Con este Ministerio no han llegado a un centenar los Ayuntamientos suspendidos. En cambio el señor Casares Quiroga suspendió cerca de trescientos Ayuntamientos.

INTERESANTES MANIFESTACIO-NES DEL SENOR GIL ROBLES

El señor Gil Robles ha llegado a mediodía procedente de San Sebas-

Acudió al Congreso para reunirse con la minoría popular agraria. Después conferenció durante media hora

Preguntado por los periodistas, el sefor Gil Robles manifestó:

-La minoría ha examinado detenidamente el momento politico y los diferentes asuntos pendientes, habiendo una absoluta unanimidad, como existe y ha existido siempre en la minoria.

Respeco a los problemas parlamentarios se acordó que en el momento oportuno, en el salón de sesiones, dejarán oir su voz algunos compañeros en representación de la minoría. En alguna de las cuestiones que se discutan intervendré yo. -Me interesa hacer constar - di-

jo el señor Gil Robles - que he venido no para imponer una autoridad, sino para dejar a salvo la responsabilidad que nos pudiera correspon-

Respecto a su entrevista con el senor Samper, dijo que éste daria la "Las Cortes ratifican su confianza referencia a los informadores.

Un periodista preguntó al señor Gil Robles que les diera su opinión sobre el momento politico.

El señor Gil Robles contestó:

-Todos los momentos políticos son interesantes



NOTICIAS PROMNCIAS

Al ser preguntado acerca del proyecto de reposición de funcionarios dijo que la opinión de la minoría popular agraria se daría a conocer en el salón de sesiones.

DESPUES DEL INCIDENTE

El señor Alba abandonó precipitadamente el salón de sesiones y se dirigió a su despacho, donde acudieron inmediatamente los señores Gil Robles. Armaza, Aizpún y otros diputados.

Minutos más tarde salió el señor Gil Robles, exclamando:

-No se ha levantado la sesión; el señor Alba la ha suspendido durante cinco minutos.

Después acudieron al despacho del señor Alba los ministros de Obras Públicas y Agricultura.

A las doce menos cinco minutos el presidente de las Cortes se dirigió de nuevo al salón de sesiones.

MANIFESTACIONES DEL JEFE esta tarde en el Parlamento de la DEL GORIERNO

Al terminar la discusión, y comenzada la votación de la proposición de confianza al Gobierno, el señor Samper salió a los pasillos, diciendo ante un grupo de periodistas:

-Estoy satisfecho del tono en que, en general, se ha desarrollado el debate, salvo el incidente personal, que ha sido lamentable.

-El resultado - agregó - muy superior al tono. Nadie se ha rasgado las vestiduras, y han tratado el asunto de Cataluña con alteza de miras. Tengo la seguridad de que el tema, tratándose en el Parlamento,

señer Gil Robles, contestó:

discursos que tienen que aplandirse acuerdo, me encuentro con que Bay se aplauden aunque no sea más silio Alvarez, presidente de la Coque por estética.

del señor Martinez Barrio, dijo:

-Sobre este punto no es discreto qua opine. Sólo digo que parece que el señor Martinez Barrio se ha afectado.

Luego habló el señor Samper de que mañana habrá Consejo en Palacio presidido por el señor Alcalá Zamora, y que en la próxima semana conmenzarán los Consejos de ministros tratando del presupuesto del año mentarios, tomándose diferentes próximo.

Por último le interrogaron cuándo pensaba reanudar las gestiones para hacer cumplir la sentencia del Tribunal de Garantías.

Contestó que no tenía que reanudar tales gestiones, porque no las ha interrumpido.

DICE EL SENOR VENTOSA

11 abandonar el Congreso el señor al diputado sefor Puig. Ventosa dijo / los informadores:

-Se ha puesto de relieve el res- vivamente con el señor Puig. peto de todas las minorías para Cataluña y el Estatuto, marcándose el criterio de que el Gobierno ha de hacer cumplir la sentencia del Tribunal de Garantías y hacer delimitaciones en las esferas de competencia.

INCIDENTES EN LOS PASILLOS

En uno de los pasillos del Congreso el señor Pascual Leone discutió de diputados que le felicitaba por su acaloradamente con el diputado señor | intervención. Puig. Llegaron a agredirse.

las minorías radical y radical demó- tado radical y secretario político del crata, logrando separarles.

El señor Vicolás de Antonio, exdi- | Ec. eguren.

EL CONSEJO DE MINISTROS

Se trataron las cuestiones políticas de palpitante actualidad

Asegura el señor Rocha que no se presentará a las Cortes el proyecto relativo a Cataluña y que todo quedará reducido a una proposición de confianza al Gobierno Samper habla de la suspensión de las sesiones.-Aprobación de asuntos de trámite

tas del edificio principal del Palacio

LOS MINISTROS SE REUNEN

MADRID. - A las diez y media de la mañana se reunieron los ministros en Consejo en la Presidencia. La reunión terminó a la una

media de la tarde. A la entrada los ministros no hicieron manifestación alguna.

MANIFESTACIONES DEL SEÑOR ROCHA

Al salir los periodistas preguntaron al señor Rocha si se trataria cuestión catalana.

El señor Rocha contestó afirmativamente.

Añadió que el proyecto primitivo, después de las cosas que han sucedido después de su presentación al Parlamento hasta el momento presente, resultaria ineficaz y el Gobierno, que se ha estado cargando de razón, actuará con toda energía, llegado el momento, en defensa de los intereses del Estado.

Por tanto-dijo-lo que se discuta será una proposición de confianza al Gobierno.

El señor Rocha afirmó que el cie- i envenenaria de manera extraordina- rre del Parlamento depende de la ria la cuestión. Por eso, repito, estoy marcha de los debates y de la dislos que han intervenido en el debate. plantillas de Marina, que después de Cataluña. Interrogado acerca del discurso del de haberlas dictaminado la Comi--Sencillamente formidable. Hay lamentarias so habían puesto de misión había presentado varios vo-Refiriéndose a las manifestaciones tos particulares. Si esto es así no se discutirá el proyecto.

LA NOTA OFICIOSA

Fué facilitada a los periodistas la siguiente nota oficiosa:

"En la reunión celebrada por el Gobierno se tuvo un cambio de impresiones sobre las cuestiones politicas de palpitante actualidad y sobre la marcha de los debates parlaacuerdos.

Además se despacharon los siguientes asuntos:

Guerra. - Autorizando el gasto correspondiente a la ejecución de las obras comprendidas en el proyecto de sustitución de cubier-

rector de la Deuda, también agredió

() ### () ### () ### () ### () ### () ### () ### () ### () ### () ### () ### ()

Por último, el señor Lara discutió

Varios diputados consiguieron retirar al señor Puig del pasillo circular de la Cámara, donde se habían registrado estos incidentes.

FELICITACIONES AL SENOR MAR-TINEZ BARRIO

El señor Martinez Barrio salió del salón de sesiones rocado de un grupo

En u-o de los pasillos de la Cáma-Intervinieron otros diputados de ra sostuvo un altercado con el dipuministro de la Gobernación, señor

FRONTON CINEMA

Clima artificial de playa. - Temperatura suave y deliciosa. - Sonorización perfecta

HOY, ULTIMO DIA

EL 1.000.000

Mañana: RAPTEME USTED

de Buenavista. nistro para vender al Ayuntamien- mentaria. Lo que no podía asegurar to de Sevilla una parcela de terre- si hoy era el último día. no aneja a la fábrica de cerillas

Academias Militares.

Industria y Comercio.—Decreto go razón. relativo al establecimiento del sercación".

AMPLIACION DEL CONSEJO. -LO QUE HA DICHO EL SEÑOR SAMPER

MADRID. - Después del Consejo los periodistas visitaron al señor Samper. Este les dijo que no podía darles noticias porque la reunión se señor Samper—que la interpretahabía limitado a un cambio de impresiones, y lo que se debe comunicar son los acuerdos, pero no las impresiones.

Gobierno—de la situación parla- va que no debe aconsejar en ningún mentaria y del orden de los traba- caso a S. E. para ponerle a salvo jos, y puedo decirles lo que ya sa- de toda crítica. ben: que en la sesión de esta tar- | Contra el Gobierno me parece to-

Los periodistas preguntaron al se- que lo harán. sión y cuando todas las fuerzas par- nor Samper si había hablado con el señor Gil Robles.

llegado a Madrid.

A preguntas de los periodistas dijo el jefe del Gobierno que creía Hacienda. — Autorizando al mi- que era esta la última sesión parla-

En la cuestión de las vacaciones Otro disponiendo que los oficia- no es el Gobierno quien tiene que les de otras Armas que pasen al decidir, sino la Cámara. Yo man-Cuerpo de Carabineros procedan de tengo la interpretación del art. 81 de la Constitución, y creo que ten-

El presidente de la República sóvicio de metales preciosos y apro- lo puede suspender constitucionalbación de las tarifas para su apli- mente las sesiones de Cortes por el Se realizara una lahor dey por quince días en el ctro. En uno y otro caso siempre que se haya aprobado el art. 58 de la Constitución, que marca los períodos de tra- MANIFESTACIONES DEL SEÑOR bajo legislativo, que ha de ser de tres y dos meses, respectivamente.

Yo creo - continuó diciendo el ción ha de ser restrictiva. Algunos estiman que el presidente puede suspender por más tic po, atribuyéndose la facultad de clausura, pero Hemos hablado-dijo el jefe del ésta es una interpretación extensi-

de se discutirá el dictamen sobre re- do bien, pero al presidente debemos satisfecho de la alteza de miras con cusión de los proyectos que puedan posición de funcionarios, el crédito tenerle apartado de las discusiones. que han tratado este problema todos tener oposición. Así sucede con las hullero y posiblemente, la cuestión Ahora bien, las Cortes pueden acordar su propia clausura, y creo

> Todos tienen deseo de que se cierre el Parlamento, pero no sin re-Contestó que no sabía si había solver los problemas que les afectan. Uno de los informadores pregun-

tó al señor Samper si en la sesión de esta tarde iría la proposición incidental sobre los casos de los senores Lozano y Primo de Rivera.

Contestó el señor Samper que no creia que fuera un asunto urgente, porque no serán privados de libertad y queda para después la Diputación Permanente de las Cortes. Además podrán ejercitar la función parlamentaria.

SAMPER VISITA A ALCALA ZA-MORA

MADRID.—A primera hora de la tarde el señor Samper visitó al presidente de la República para darle cuenta de jos acuerdos adoptados en el Consejo de ministros celebrado esta mañana.

LA SUSTRACCION DE VALORES

plazo de un es por este período, puradora en el Cuerpo de Correos

CID

MADRID. - El ministro de Comunicaciones, señor Cid, refiriéndose a los robos descubiertos en Correos, ha manifestado que ante el número de sustracciones registradas se pedirá una relación de los valores sustraídos, y el inspector y el director de Correos ilustrarán detalladamente al director de Seguridad sobre la forma en que se realiza este servicio, para que la Policía pueda hacer su trabajo con facilidad.

Dijo también que desde los primeros momentos se puso al habla con el ministro de Justicia y con el fiscal general de la República, para que el sumario se lleve con la mayor serenidad.

Estos hechos — agregó — son consecuencia de los Códigos impunistas.

Terminó anunciando el nombramiento de un juez especial para instruir los sumarios correspondientes.

Cuando tenga elementos de juicios bastantes-añadió - adoptaré determinadas medidas que no podrán molestar al Cuerpo de Correos, pues se trata de conservar su prestigio con una labor depuradora.

NOTAS MADRILEÑAS

Se acepta una fórmula que evita la subida del precio del pan

EL RECURSO DE JUSTO SAN-JURJO CONTRA SU SEPARACION DEL EJERCITO

MADRID.—Según notticias, se ha resuelto el recurso interpuesto por don Justo Sanjurjo contra la resolución que le apartaba del Ejército. Se supone que el Tribunal Supre-

mo, al admitir el recurso, fallará en favor del reingreso de Sanjurjo en el Ejército.

ENTIERRO DEL SEÑOR BROCAS, SECRETARIO DEL CONDE DE ROMANONES

MADRID. - Se ha verificado el entierro del secretario del conde de Romanones, señor Brocas.

Concurrieron al acto personalidades de la política y de las finanzas. Presidió el duelo el conde de Romanones.

EL CONFLICTO DEL PAN

MADRID.-El gobernador civil habló con los periodistas acerca del conflicto del pan, que se ha vuelto a reproducir.

Manifestó que había convenido con los pequeños industriales una fórmula de arreglo que han aceptado para evitar la elevación del precio del pan.

Terminó diciendo que de este asunto se trataria en el Consejo de ministros del viernes.

EN ZARAGOZA:

Plaza de San Felipe, 1 Teléf. núm. 32-04

La casa más económica en trajes confeccionados y a la medida. Trajes de buzo y ropas de trabajo en general, juegos interiores de señora, caballero y niño, trajes de playa y campo, camisería, blusas marinera para niños, pantalones, americanas, kimonos, batas, vestiditos, guardapolvos, batas clínica, juegos cama, mantelería, servilletas y toallas, delantales, uniformes de servidumbre y todas clases de prendas confeccionadas.

DEPOSITO EXCLUSIVO DE A FABRICA DE IMPERMEA. BLES "PETIT-PARIS"

DE

SAN SEBASTIAN Checos, plumas, gabardinas,

rincheras, etc., etc.

Los encargos a la medida de estas prendas se sirven en 48 loras.

EN SAN SEBASTIAN:

GRANDES ALMACENES Y FABRICA DE IMPERMEABLES

Petit-Paris

Urbieta, 39.—Teléfono 1-35-93

confeccionados, varias calidades y gran sección de sastrería a la medida, a cargo de competentes cortadores. Albornoces, trajes de baño,

Inmenso surtido en trajes

sombreros, gorros y demás artículos de playa.

Juegos interiores de señora, caballero y niño.

Juegos de cama, sábanas, almohadas, colchas, toallas, paños y delantales de cocina, mantelerías, servilletas, etcétera, etcétera.

Trajes de trabajo y campo, buzos, bombachos, guardapolvos, uniformes de servicio y similares.

Confección perfecta y a medida de plumas, checos, trintheras, gabardinas, etc. Paraguas, maletas, baúles,

PRECIOS INCREIBLES. LO MAS ECONOMICO. LO MAS PERFECTO

bolsos y hules.

¡VERANEANTES! NO DE-JEIS DE VISITAR, EN SAN SEBASTIAN, LOS ALMA-CENES

"PETIT-PARIS"

Urbieta, 39

Un film de RENE CLAIR, por ANNABELLA y RENE LEFEWRE

por JACQUELINE FRANCELL y ROGER TREVILLE

M.E.C.D. 2016

YEXTRANJERO

EN EL AERODROMO DE GETAFE

Reparto de premios a las patrullas vencedoras en la Vuelta a c spaña

ASISTIO AL ACTO EL PRESIDEN-TE DE LA REPUBLICA

MADRID. - "n el aeródromo de Getafe se ha realizado la entrega de los premios, por el presidente de la República, a las patrullas vencedoras en la Vuelta Aérea a España.

Concurrieron al acto con el presidente de la República el ministro de la Guerra, director general de Seguridad, agregados aeronáuticos extranjeros y numerosos generales, jefes y oficiales.

El señor Alcalá Zamora inspeccionó los aparatos de las patrullas vencedoras. Seguidamente desfilaron las tropas de Aviación dando los vivas reglamentarios al pasar frente a la tribuna presidencial.

El desfile resultó muy brillante.

Seguidamente el presidente de la República entregó los premios a las patrullas vencedoras.

También recibieron los aviadores valiosos regalos donados por el señor Alcalá Zamora, ministro de la Guerra, jefes de Aviación y casas constructoras de aparatos y suministradores de material al Cuerpo de Aviación.

A continuación se sirvió un "lunch".

El señor Alcalá Zamora y su séquito estuvieron en los pabellones de suboficiales y clases de tropa, recibiéndoseles con vivas al presidente, a la República y al Cuerpo de Aviación.

Luego visitaron las diversas dependencias del aeródromo.

LA BOLSA

El mercado de valores aparece más en onado

COTIZACION

MADRID .- En el Centro Oficial de Contratación de Moneda han facilitado los siguientes cambios:

Francos, 48'45. Libras, 37'15. Dólares, 7'35. Francos suizos, 239'25. Francos belgas, 117'62. Liras, 63'20.

Marcos, 2'85.

IMPRESION

La Bolsa está más entonada Sigue faltando en ella el principal elemento característico del mercado: el dinero. Mas a pesar de ello y de las pocas probabilidades de una reincorporación en esta época de descanso los valores, en general, van cediendo de aquella actitud depresiva en que se habían situado y que llegó a culminar con el cierre del pasado mes.

Favorecen esta nueva orientación la mejor disposición del mercado catalán, que en algunos sitios da lugar a que vuelva sobre Madrid la posición compradora.

Los Fondos Públicos aparecen firmes, especialmente algunas series de los Amortizables.

Continua la calma en los valores especiales y de garantía.

De las Cédulas se muestran mejor situadas las Interprovinciales del Crédito Local.

De los valores industriales los Petrolitos hacen algún negocio.

CICLISTA A FRANCIA

Gana la segunda etapa el francés Le Grevez

Antonin Magne se apodera del maillot amarillo.-Montero sufre una caida, sangrando en abundancia.-Se cree que podrá continuar la prueba

CHARLEVILLE, - Se ha corrido hoy la segunda etapa de la Vuelta Ciclista a Francia entre Lille y Charleville, con un recorrido de 192 kilómetros.

La salida de los corredores se dió a las doce de la mañana con asistencia de numeroso público que ovacionó a los routiers.

La etapa era corta y lisa, pero el calor ha impedido que se hicieran velocidades notables. No se batió, ras, 49 minutos y 30 segundos. por lo tanto el record de la etapa, ya que, en la mayoría de los casos, el paso por los controles era minutos después del horario previsto.

INCIDENTES. - PINCHAN TRUE-BAY MONTERO

La carrera ha tenido poco interés, a excepción de algunos incidentes que merecen la atención.

Martano sufre una caida que le obliga a retrasarse.

Poco después Trueba tiene un pinchazo, que repara inmediatamente con ayuda de Ezquerra, que le habia esperado.

Montero tiene que lamentar un pinchazo que le obliga a retrasarse bastante.

La lucha se ha reducido a los equipos francés e italiano, que en algunas ocasiones se emplearon a

A veinte kilômetros de la llegada van en cabeza los individuales italianos. Con dos minutos de diferencia les sigue un pelotón en el que van los españoles Trueba y Ezque-

APARATOSA CAIDA DE MONTERO

A última hora Montero, que ha ganado puestos, sufre una aparatosa | del cuartel de la Guardia civil, cuyas

temente por las manos y las piernas. ran Cañardó y Trueba. Haciendo un gran esfuerzo consigue llegar a la meta.

LA CLASIFICACION DE LA ETAPA

La llegada a Charleville se realiza con quince minutos de retraso sobre el horario previsto.

Los corredores llegaron en el siguiente orden:

1.º Le Grevez, francés, en 5 ho-

2.º Antonin Magne, francés.

3.º Martano, italiano.

4.º Louviot, francés. 5.º Buse, alemán.

7.º Ives Le Goff, primer individual, seguido de Viratelle, Gestri, Golti y Geyer en igual tiempo que el 1 vencedor.

12. Lapebie, en 6 horas 5 minutos y seis segundos.

CIVIL, SENOR VILLENA, VISITO

El coronel de la Guardia civil, se-

nor Villena, y el teniente coronel don

Eulogio Pérez visitaron al alcalde

para darle cuenta de que tenían no-

ticias de que por el Ministerio se lle-

vaban muy adelantados los trabajos

preparatorios para la construcción

AL ALCALDE

LA ETAPA LILLE-CHARLEVILLE | caida que le hace sangrar abundan- | de 24 corredores, entre los que figu-

Montero entró en la meta después de haberse cerrado el control. Se cree que no será descalificado y se asegura que Desgranges le permitirá continuar la prueba, dado que entró herido de alguna importancia. Se supone que, a pesar de encontrarse lesionado podrá tomar la salida en la etapa de mañana.

LA CLASIFICACION GENERAL

Después de la segunda etapa la clasificación general queda asi:

1.º Antonin Magne, en 14 horas 5 minutos y 35 segundos.

2.º Bergamaschi, en 14-6-20 3.º Le Grevez, en 14-8-10.

El 16 lugar lo ocupa Cañardó.

LOS QUE SE RETIRAN

Otras informaciones

LA VIDA MUNICIPAL

En esta etapa se han retirado Di 18. Bidot, seguido de un grupo Paco, Scheper y Blattmann,

VIDA POLITICA

Por deseo de Lerroux se aplaza un homenaje en su honor

LOS DIPUTADOS ARAGONESES OBSEQUIARON AL MINISTRO DE INDUSTRIA

MADRID .- Los diputados que iutegran el grupo parlamentario aragonés obsequiaron con un almuerzo al ministro de Industria y Comercio, señor Iranzo.

Al final del acto se cambiaron palabras de afecto y adhesión.

APLAZAMIENTO DEL HOMENAJE AL SENOR LERROUX

MADRID. - El presidente de la Comisión organizadora del homenaje que el domingo debía tributarse al señor Lerroux, D. Juan Pich y Pons ha recibido una carta de don Alejandro, rogándole que suspenda el acto porque no quiere que en estos momentos se haga nada que pueda resaltar su persona.

El proyectado homenaje ha quedado aplazado hasta el 23 de septiembre.

PARA ACOMPAÑAR LOS RESTOS DE GALAN Y GARCIA HERNAN-DEZ

MADRID. - El señor Samper ha recibido la visita de una comisión de compañeros de los capitanes Galán y Garcia Hernández en el movimiento de Jaca, que le expresaron el deseo de conseguir licencia todos los compañeros el día en que haya de verificarse el traslado de los restos de Galán y García Hernández, para acompañarlos hasta Malrid.

El Sr. Samper, mostrándose conforme con el deseo expuesto, prometió apoyarles.

LA CADUCIDAD DEL SERVICIO TELEFONICO

MADRID.-E1 diputado socialista señor Vera ha conferenciado extensamente con el ministro y subsecretario de Comunicaciones, con objeto de conocer el propósito del Gobierno con relación a la caducidad del servicio de Teléfonos, pr cumplirse los diez años del contrato con la Compañir Telefónica.

El señor Cid le dijo que el Gobierno tiene el propósito de adoptar las medidas necesarias para que se cumpla 'el contrato,

decisión que ha de adoptar sobre rebaja del precio de la carne.

AGRADECIMIENTO AL CUERPO DE BOMBEROS

La Dirección de los Autobuses Transversal ha dirigido al alcalde hasta que se construya el nuevo edi- una atenta comunicación significando su agradecimiento al Cuerpo de bomberos por su actuación en el conato de incendio ocurrido en el garage propiedad de los mismos el día 3 del actual.

El señor López de Gera ha trasladado esta felicitación al señor Serra, concejal delegado del servicio, para que la traslade al expresado Cuerpo. DONATIVO PARA LAS COLONIAS

ESCOLARES

Un abogado ha entregado en la Alcaldía cincuenta pesetas como donativo para las Colonias escolares.

INVITACION AL ACTO EN BENE-FICIO DE LAS COLONIAS ESCO-LARES

El presidente de la Junta de Vecinos de la calle de Conde de Aranda ha invitado al alcalde al festival licitar que se persiga a los abastece- organizado en el Cinema Monumendores que llevan ganado al Matadero | tal a beneficio de las colonias esco-

El señor López de Gera ha deleal alcalde datos y notas relacionados gado su representación para dicho con los precios de cotización del ga- acto en el concejal perteneciente al nado para que se tengan presentes Patronato de las mismas don Eduar-



usad

EL CORONEL DE LA GUARDIA jobras crefan podrían comenzarse en un plazo no superior a dos meses. LA DESAPARICION DE LA ACE-QUIA DEL CAMINO DE LOS CU-

El presidente y el secretario del Sindicato de Riegos de Miralbueno se entrevistaron ayer con el alcalde para manifestarle que se ponían a disposición del Ayuntamiento para llevar a cabo la desaparición o cubrimiento del riego que pasa por el Camino de los Cubos, obra necesaria para la urbanización completa del mismo, y prometieron presentar inmediatamente una relación de los usuarios de dicha acequia para realizar cerca de ellos las gestiones necesarias.

PETICION DEL DIRECTOR DE LA ESCUELA DE VETERINARIA

El director de la Escuela de Veterinaria, don José Giménez Gacto, visitó al alcalde para exponerle su deseo, sin perjuicio de hacerlo por escrito para que resuelva la Corporación municipal, de que por obreros municipales se proceda al apuntalamiento de algunas dependencias del edificio que ocupa actualmente la Escuela de Veterinaria y que es preciso sostener para dar clases orales

Con tal motivo el señor Giménez Gacto y el señor López de Gera cambiaron impresiones sobre las gestiones que llevan a cabo cerca del ministro de Instrucción Pública a fin de conseguir rápidamente la construcción de la nueva Escuela, para la que ya ofreció terrenos el Ayuntamiento, y el alcalde dió cuenta a aquél de una carta que había recibido del señor Villalobos, en la que se muestra decidido a activar todo lo posible la tramitación precisa para llevar a cabo dichas obras.

LOS ABASTECEDORES QUE LLE-VAN GANADO AL MATADERO SIN SATISFACER LA PATENTE CORRESPONDIENTE

Una comisión de tratantes de ganados estuvo en la Alcaldía para sosin satisfacer la patente correspon- lares. diente y al propio tiempo entregaron por la Comisión de Abastos en la do Castillo.

NOTICIASDE

INDULTARON A TRES PROCESA-DOS POR EL ATRACO AL CON-DE DE RIUDOMS

MADRID.—La "Gaceta" publica un decreto en el que se concede el indulto de la pena de muerte a los procesados Manuel González Marín, Félix Manzanares Ortiz y Rafael Castro Murillo, pena que les había sido impuesta por la Sala Sexta del Tribunal Supremo, como autores del delito de insulto y agresión a la fuerza armada a causa del cual resultó un muerto y varios heridos.

NO SE HAN REINTEGRADO AL TRABAJO

BARCELONA. - A pesar de la alocución radiada anoche por el Consejero de Trabajo de la Generalidad los contramaestres no se han reintegrado al trabajo, si bien funcionan las fábricas con relativa normalidad.

UNA NOTA DEL SINDICATO DE fador, cuya pista sigue de cerca. CONTRAMAESTRES

BARCELONA. - El Sindicato de Contramaestres ha publicado una nota en que dice que acata el decreto de la Generalidad, pero que no pueden reintegrarse al trabajo mientras no se les garantice con la firma de los patronos que no habrá represalias ni selección do personal.

MANIFESTACIONES DEL SEÑOR DENCAS

BARCELONA. - El consejero interino de Gobernación, señor Dencás, esperada situación económica de la manifestó a los periodistas que en todo Cataluña había tranquilidad.

Respecto al conflicto de contramaestres dijo que no habría que llegar a una situación de violencia, porque se impondría el buen sentido.

OBREROS EN HUELGA

BARCELONA. - Se han declarado en huelga los obreros de Potasas Ibéricas de Sallent.

El conflicto ha sido motivado por el despido Je un obrero.

zación para celebrar una reunión, pero se les denegó por considerarse la huelga ilegal.

CAMPANA DE LA LLIGA SOBRE LA LEY DE CULTIVOS

BARCELONA. - Tanto en la capital como en los pueblos, se han celebrado actos organizados por la Lliga sobre la ley de Contratos de Cultivos.

Se celebraron unos cincuenta actos, sin que ocurrieran incidentes.

LA REAPARICION DE HILARIO MARTINEZ

BARCELONA.-En la velada de boxeo que se ha dado esta noche en el Nuevo Mundo, hizo su reaparición el valenciano Hilario Martínez, que produjo muy buena impresión.

Obligó a su contrincante, Kid Johnson, abandonar el ring en el séptimo asalto.

Johnson alegó, para abandonar el ring, que tenía una lesión en la mano derecha, pero el público lo tomó a broma.

El resultado de los restantes combates fué:

Standen venció a Cuesta por k. o. técnico en el cuarto asalto.

Ferrandi venció a Portabulonga, por puntos.

Duset venció a López por k. o. en el segundo round.

Prat venció a Gradells, por abandono.

SE DESCUBRE UNA FALSIFICA-CION DE PAPELETAS DEL MON-TE DE PIEDAD

SEVILLA .- Se ha descubierto una falsificación de papeletas del Monte de Piedad, por la denuncia de una victima.

Hindenburg agradece a Hitler la actitud adoptada

Porque evitó derramamiento de sangre y otros gravas males.-El exkromprinz, expulsado de Alemania.-La solución de la huelga de contramaestres del arte textil La dificil situación economica del Ayuntamiento sevillano.-Velada de boxeo

un resguardo de pignoración de alhajas valorado en 330 pesetas. segundo gravemente herido. Cuando se presentó en el Monte de Piedad le dijeron que la papeleta correspondia a un lote de ropas valorado en tres pesetas.

El autor de la falsificación es un joven llamado José Ariz. Este hizo víctima de una estafa a un sacerdote, a quien firmó letras por valor de veinte mil pesetas por la compra de unos cuadros, pero el sacerdote en marcha las máquinas. no vió el dinero ni los cuadros.

La Policia espera detener al esta- DRO"

JUAN BELMONTE

SEVILLA .- Procedente de Palma de Mallorca ha llegado Juan Belmonte.

Fué recibido cariñosamente por numerosos amigos y aficionados.

LA DIFICIL SITUACION ECONO-MICA DEL AYUNTAMIENTO

SEVILLA .- El alcalde interino ha facilitado una nota en la que da cuenta de que, después de realizado el arqueo, ha comprobado la deshacienda municipal.

Añade que dedicará todos sus esfuerzos a resolver este problema.

UNA BROMA DE MAL GUSTO AL PRESIDENTE DE LA DIPUTA-CION

VALENCIA.-El presidente de la Diputación, señor Bort, que se encuentra convaleciendo de un accidente de automóvil, fué llamado telefónicamente, comunicándole que se encontraba ardiendo la Casa Asi-Los huelguistas solicitaron autori- lo. El señor Bort se vistió inmediatamente, dirigiéndose al lugar del supuesto siniestro, comprobando que se trataba de una broma de mal gusto.

> CICLISTAS ARROLLADOS POR UN AUTOBUS

GERONA. - En la carretera de Camprodón los ciclistas Jaime Sáinz

Peregrinación a Buenos Aires

Pidan folletos de los cuatro programas con estancia de diez, veintiuno, veintitrés y treinta y cuatro dias en Buenos Aires, a precios reducidisimos, al PATRONATO PRO-JERUSALEM, Escuelas, 18, VITOde objetos religiosos, calle de Alfonso, ZARAGOZA.

Se trata de una mujer que adqui- 1 y José Moreda fueron arrollados por 1 drilla del comandante Franco, que rió, por la cantidad de 140 pesetas, jun autobús del servicio de viajeros. se dirigia a La Coruña y Santander,

LOS CONTRAMAESTRES ACUER-DAN REINTEGRARSE AL TRA-BAJO

SABADELL. - En la asamblea derno. celebrada por los contramaestres acordaron reintegrarse al trabajo.

Por la tarde realizaron los trabajos necesarios, intentando poner trata de la venganza de un indivi-

AMARAJE FORZOSO DE UN "HI-

EL FERROL. - En la Comandancia de Marina se recibió la noti-

El primero resultó muerto y el se vió obligado a amarar en la playa de Campedo.

EXPLOSION DE UN PETARDO

MALAGA. - Ta estallado un petardo en la puerta del Cine Mo-

Es la tercera vez que estalla un petardo en dicho cine.

El dueño del mismo cree que se Reich. duo que le envía anónimos pidiéndole dinero.

DE LA ENTREVISTA HINDEN-BURG-HITLER

BERLIN. - Una Agencia oficiocia de que un "hidro" de la escua- sa ha publicado un comunicado de l

la entrevista que celebraron Hindenburg e Hitler.

Dice que en el curso de la entrevista Hitler expresó a Hindenburg el desarrollo de los acontecimientos de estos días.

Hindenburg agradeció al canciller la actitud adoptada, con le que se evitó efusión de sangre y otros graves peligros.

EL KROMPRINZ Y EL PRINCIPE AUGUSTO GUILLERMO EXPUL-SADOS DE ALEMANIA?

LA HAYA. — Un periódico dice que el Gobierno alemán ha hecho saber al exkromprinz y al principe Augusto Guillermo que tenía intención de expulsarlos del territorio del

Agrega que ha indicado a los principes que podrían refugiarse en Holanda.

TELEFONO DE LA REDACCION DE

"LA VOZ DE ARAGON" 10-04

LA NOCHE DE ARAGON

Va a resultar algo memorable.

El apoyo hallado por la Comisión en unos y otros, y el entusiasmo de todos, así lo pronostican.

Visitado el alcalde de Zaragoza para invitarle a la fiesta, prometió su asistencia, y concedió, para darle mayor realce, la Banda Municipal de música, que tantos aplausos logra en sus actuaciones.

No hay por qué decir con qué satisfacción se ha visto esa gentileza, tan digna de aplauso. Es un refuerzo con el que no podía soñarse, y Jaca entero, por boca de su Comisión oficial, se complace en mostrar la gratitud que merece rasgo tal del dignisimo alcalde señor López de Gera, y asimismo las facilidades dadas por el concejal-delegado de este servicio, señor Uriarte, muy de estimar. Dicho señor vendrá también a honrarnos el próximo domingo, seguro siempre de que los señores profesores que componen la bien conjuntada Banda lograrán hacerse aplaudir con su acertadisima actuación y su cariño tan bien demostrado por el divino arte.

También el simpatiquisimo presidente de la Diputación, señor Orensanz, acogió con cariño y entusiasmo a sus visitantes, prometiendo sus asistencia y apoyo

económico a la fiesta regional.

el mayor entusiasmo entre la gente joven, de la que se desplazarán más de treinta entre guapisimas ansotanas y simpáticos y aguerridos mozos para reproducir de una manera seria y vistosisima el acto de una boda.

De Jaca, ni hablar. Las bellísimas labradoras no descansan en la preparación de su concurso para la fiesta tradicional del Primer Viernes de Mayo, y los mozos labradores andan de cabeza tras ellas - ¡cómo no!para no hacer mal papel en el festejo.

En fin: la fiesta de Jota, sin olvidar a los típicos danzantes de Yebra, será algo sensacional.

La Rondalla Jaquesa acompañará al cuadro de cantadores y bailadores, cuyos nombres son garantía del mayor de los éxitos.

Oto, la Galé, la de Pablo y Numancia entre los primeros, y las parejas Zapata-Galé (Pilar) y Manolita Liarte-Pepito Galé, los segundos.

Las tarjetas para la alifara se venden a montones; así que, para no entorpecer la labor de los organizadores, se ruega las soliciten lo antes posible quienes deseen asistir, pues, hoy, jueves, termina la venta, establecida en el Sindiciato de Iniciativa y Propaganda de Aragón y Turismo Alto Aragonés de Huesca.

Tal vez mañana pueda dar anuncios de nuevas gra-

En Ansó, el pueblo más castizo de la montaña, reina tísimas sorpresas. - DUMAS.

VIAJE A PRECIO REDUCIDO

Para las fiestas de San Fermin

Habiéndonos interesado bastante público detalles del viaje para las fiestas de Pamplona, hemos de comunicar que la Compañía del Nor-RIA, o a don Pio Hernando, tienda te ha establecido los precios de cada | billete de ida y vuelta a pesetas 32'05 l'en segunda y a 19'35 en tercera, ex-

pendiéndose del 5 al 18 y valederos para regresar del 6 al 19 del actual, utilizando todos los trenes ordinarios que lleven coches de la clase del billete correspondiente y limitándose la admisión de viajeros en los trenes rápidos, expresos y correos-expresos a las plazas disponibles que haya en los mismos.

Dichos precios son desde Zaragoza, pues en la provincia también existen desde Casetas, La Joyosa-Torres, Alagón, Pedrola, Luceni y Gallur.

NOTAS DEMOGRAFICAS

DEMOGRAFICAS. - Nacimientos: Carmen Arnáiz Alvarez, Anunciación Aparicio Latorre, Justo de Diego Lafuente, Alejandro Estella Ferreres, José Tenas Aparicio, Isabel Sarasa Sánchez, Maria Colungo Gimeno, Maria del Pilar Colungo Gimeno, Juan Juan Lapeña, Pablo Gómez Omedes, Antonio Simón Bistuer, José Simón Bistuer, Carmen Sotorrio Medina, Carlos Soláns Serrano,

Defunciones: Concepción Barea, 2 meses, plaza de Huesca, 17; Pilar Barragué, 3 meses, Lobera, 13; Magda Cebrián, 15 meses, camino San José, 141; Alfredo González, 68 años, Hospital civil; Aurelio Polo, 46 años, idem; Gregoria Palacios, 43 años, idem.

Ha pasado por Sástago, sin novedad a bordo

LA FLOTILLA DE "HELIOS"

l'ocas noticias hay esta vez de la travesía anual de los canotistas zaragozanos al Mediterráneo.

En el Club no saben noticias. De los pueblos apenas llegan referencias de paso. Todo es debido a que los navegantes no van sometidos a etapas fijas, con la experiencia obtenida en anteriores travesías, y la excursión, en plan de largo paseo, se amolda al deseo de la mayoría y a las disposiciones físicas en que se encuentren, según el calor apriete más o menos y el paisaje sea más acogedor.

Sabemos que acampan lejos de los poblados, y debido a ello en algunas localidades han pasado inadvertidos.

No así en Osera y Quinto, donde los vieron en perfecta agrupación las ocho embarcaciones aragonesas-catalanas Ebro abajo.

Por Sástago pasaron también sin novedad, salvando las presas con las embarcaciones a mano.

A medida que recibamos noticias de nuestros corresponsales o las facilite el Club organizador de este crucero, daremos noticias

Deseamos se desenvuelva con normalidad el recorrido Zaragoza-Mediterráneo por el Ebro, tantas veces narrado desde las columnas de este periódico.

PRESERVATIVOS

Valenzuela, 18 Se envian encargos a los pueblos re-

servadamente.

TAXIS

Para viajes y pobla-ción llame al teléfono 4050 Servicio permanente día y nocha

Representante por Laragoza D. RAMON BIMBELA. San Miguel, 21

de un solo BLOOUE MACIZO

CON BLINDAJE(patentado)

FÁBRICA Y DESPACHO: ALDANA, 3 BARCELONA. TEL. 31853

SALÓN DE EXPOSICIÓN: ALDANA, 5 (TEATRO CIRCO OLYMPIA)

incombustibles é imperforables al SOPLETE

ALMORRANAS, VARICES, ULCERAS Entermedades del recto en general. - Director: MARIO VICENTE

Tratamiento científico, garantizado, sin operación, ni pomadas, ni electrocoagulación. - Consulta, de once a una y de cinco a siete

PLAZA DEL PILAR, 26 (Esquina Alfonso I). - TELEFUNO 28-46

RISARRI

CAMAS METALICAS ALMACEN DE MUEBLES MENDEZ NUNEZ, 18

Toros. - Teatros. - Cinematógrafos

COMENCEMOS POR LO DE ZARA-GOZA .- "EL NUMERO 13" .- LA

El sábado, a las diez y media de la noche, se presentará en la plaza el espectáculo tau ino-musical denominado "El número 13".

Plomo Charlot, Ramper y Pocholo lidiarán cómicamente un novillo; habrá rejoneo en automóvil; los saxofonistas Aquilino y Vilches darán un concierto y la banda lidiará otro novillo.

Los precios para la función son económicos.

El domingo comenzarán las novilladas económicas.

Seis toros de la ganadería de don Nicanor Villa serán lidiados por Pedro Moya, Bartolomé Guinda y Eduardo Ariste, éste, como dijimos ayer, en reaparición, pues el servicio militar lo retiró temporalmente de los ruedos.

Además de la parte taurina habrá regalo de seis objetos con... dinero algunos de ellos. Serán:

Una cartera de caballero, con 500 pesetas.

Un monedero de señora, con 250

pesetas. Cuatro sobres, pudiendo elegir los afortunados con ellos o los sobres

o un billete de cien pesetas. Y eso es todo, que no es poco.

CARTEL ULTIMADO

La Asociación de la Prensa de Madrid ha ultimado el cartel para la corrida a su beneficio.

Toros de Villamarta, para Marcial Lalanda, Manolo Bienvenida, Vicente Barrera y Domingo Ortega.

IGNACIO ES HOMBRE INTELI-GENTE

Según leemos en un diario sevillano, Ignacio Sánchez Mejías ha negado que quiera volver a torear.

-Se ha hecho tarde y no quiero perder el buen nombre de antes y quizá el respeto de algunos en estos momentos-dijo Sánchez Mejias.

Ignacio, hoy figura sevillana de relieve personal extraordinario, tiene talento, el talento de la mejor clase: el que sirve para "hacerse cargo".

¿Hacerse cargo? ¿Sabe nadie 10 que eso vale, sobre todo cuando un hombre ha de perder reputación artistica, arriesga la vida y se da cuenta de que pasaron los días suyos, los de su juventud, los de sus arrestos profesionales?

Ignacio demuestra de nuevo que tiene talento. De los más elevados quilates.

COMO ANTES, SI ANTES TOREA-BA BIEN

Un periodista habló con Domingo Ortega de la vuelta de Belmonte al ruedo.

El diálogo fué el siguiente:

-¿Qué opina usted de la vuelta de Belmonte?

-Yo no le vi torear antes y por eso no puedo opinar ahora.

-Pero, ¿cree usted que podrá torear como en su juventud? -Creo que si; toreará lo mismo

que toreaba. Si antes lo hacía, lo hará ahora lo mismo.

- Piensa usted que no tiene jas mismas facultades? Hay que correr, saltar...

-Hay quien cree que para torear se necesita fuerza y no se necesita más que un poquito. Yo creo que Belmonte puede hacer ahora lo mismo que hacía a los veinte años. PARA LAS DE FERIA DE VALEN-

CIA

Consideraciones acerca de las corridae de feria de Valencia, quiénes las torearán y algunos detalles:

Domingo Ortega, 5 corridas; Armillita, 3; Victoriano de La Serna, 4; el Gallo, 1; Alfredo Corrochano, 2; Curro Caro, 2; Enrique Torres, dos.

Belmonte pice dos corridas para

, torearlas él; una en la feria y otra , prometida su palabra desde las co-NOVILLADA PARA EL DOMINGO año de la plaza no puede adquirir compromisos con ganaderos para el año que viene, se encuentra entre la espada y la pared y es fácil que si no consigue convencer a Belmonte de que desista de su plan se quede Belmonte fuera de la feria.

El señor Escriche tiene planeadas ocho corridas de toros; de ellas dos de ocho toros, lo que hace un total puestos. De estos siete tenía com- Bienvenida.

en octubre; pero como además so- rridas falleras con el apoderado de licita dos corridas para que las to- Domínguez, para que este diestro reen otros, el señor Escriche, que torease dos en la feria; ya quedan por no ser empresario más que este sólo cinco puestos, y éstos son los que por derecho propio le corresponden a Vicente Barrera. Pero el señor Escriche, que ha jurado por todo lo humano y lo divino quitar de torero a su paisano, ha decidido también que en el camino de la retirada que él le va a proporcionar le acompañe Dominguez, y en virtud de esta decisión ha borrado al diestro de Valladolid del cartel valende veintiséis puestos, y como hasta | ciano, ya que cuenta con otros diesla fecha no tiene cubiertos más que tros para rellenar esos siete puestos diecinueve, le faltan por cubrir siete que le faltan con Ruiz Toledo o los



l'artista del cinema coreográfico-par- ojo avizor de los "meteurs". Y así lante, es uno de tantos hallazgos fe- resulta la cosa. Las escenas más vimeninos como los directores lanzan gorosas salen desmayadas, y las faal mercado para que sirvan de an- ses de latiguillo sin pizca de intenzuelo en las salas de proyección. Ar- ción. tistas sin preparación, que ante el objetivo son, únicamente, autómatas fugaces como atraviesan el firmamenque hablan, cantan y bailan una lec- to hollywoodense sin dejar el recuerció aprendida, sabe Dios a costa de do de una interpretación memorable.

TEATRO CIRCO

HOY, ULTIMO DIA

Exito unánime de la simpática

MI

Con las bellezas más perfec-

tas de la pantalla americana

Jean Parker, guapa y escultural | cuántos sacrificios, siempre bajo el

He aquí a una de tantas "estrellas"

Compañía REVISTAS del TEA-IRO MARAVILLAS, de Madrid Tarde, a las 6'30 en punto, matinée Noche, a las 10'30 en punto FORMIDABLE EXITO de la historieta cómico-vodevilesca

EN EL PARQUE: Desde las 3, sesión continua de cine mudo

EL MINERO DE ARIZONA y EL MAS FUERTE

GACETILLAS

"EL CANTO DEL RUISENOR". HOY ESTRENO EN EL ARISTOCRATI-CO SALON DORE

Salón Doré. — "El canto del rui- Madrid. señor" es una gran película nacional, eminentemente lirica, inspirada en la Pompadour". algunos episodios de la vida del famoso tenor Julian Gayarre.

Los "exteriores" del "film" han sido rodados en el mismo valle de nematográfica. El Roncal, pueblo natal de Gayarre, cuyas bellezas, bien conocidas, han sido captadas con gran perfección por el toma-vistas.

La figura de Julián la encarna el gran tenor Pepe Roméu, quien nos convence no solamente como gran cantante, sino como excelente artista de cine, ofreciéndonos una creación verdaderamente magnifica.

En este "film" intervienen, con su arte, Maria Espinalt, Chadito Leonis, Hilda Moreno, Antonio Palacios, Carlos Baena, Nicolás Navarro, Valeriano Ruiz Paris, Pablo Alvarez Rubio, Leo de Córdoba y otros artistas de indiscutible mérito.

Hoy estreno de "El canto del ruiseñor", de la gran película nacional. ¿Donde? ¿Donde va a ser? En el Doré, el salón de las grandes confortable salon de espectáculos. producciones cinematográficas españolas y extranjeras.

UNOS PODERES SOBRENATURA-LES

Cinema Goya. - Los poderes de mister Goldin, que se encuentra ya en Zaragoza, y esta tarde se presentará al público del Goya, son poderes sobrenaturales, y consisten en realizar todo lo que parece irrealizable.

Asi, por ejemplo, mister Goldin corta el cuerpo de una persona con ¿QUIERE USTED "EL MILLON"? una sierra metálica y no hace sangre, lo que puede pasar por un mé- llon", de René Clair, una sátira todo modernisimo de cirugia excep- verdaderamente extraordinaria, un cional. Mister Goldin hace desapa- "film" lleno de optimismo, de gracia, recer un piano de tamaño natural ideado por ese genio de la cinemacon pianista y codo. Mister Goldin tografía francesa que está a la caperfora el cuerpo de un hombre y beza de los directores del mundo en éste se queda tan campante y, en tero. una palabra, mister Goldin sorpren- | Un "film" de René Clair es un es la admiración que produce en los espectadores.

La Compañía de revistas de ma- to debe ser aceptado. gia de mister Goldin es un espechabrá ocasión de admirar.

CELEBRE "ROULETABILLE"

Cinema Alhambra. — En la pantalla del Cinema Alhambra aparecede aviador.

Todos los episodios en los que to- Un sainete, para Carmen Diaz, tinaria naturalidad.

HOY, ULTIMU DIA

Exito co'osal del inimitable

en la comedia vodevilesca

TEODORO

con ALBERT PREJEAN

LA CARTELERA

Gran Teatro Iris. - Compañía de revistas del teatro Maravillas, de

A las seis y media, "La camisa de

A las diez y media, "La camisa de la Pompadour".

Teatro Circo. - Temporada ci-

"Mi debilidad", por Lilian Harvey. Ultimo día.

Aristocrático Salón Doré. -"El canto del ruiseñor", por Pepe Roméu, María Espinalt y Charito Leonis. (Estreno). Hablada y cantada totalmente en español.

Cine Victoria.—Salon de moda. "Teodoro y Compañía", por Raimu y Albert Prejean. Ultimo día.

Cinema Alhambra. — El salón predilecto del público distinguido.

"Rouletabille, aviador", por Ronald Toutain Lisette Lanvin. (Estreno). Sesión continua.

Frontón Cinema Jai Alai. — "El millón", por Annabella. Ultimo día. Sesión continua.

Teatro - Cine Goya. — El más

Debut de Goldin, el gran ilusionista norteamericano con su emocionante Revista Mágica. Desaparición de un piano de tamaño natural y su pianista. Sesiones a las seis y tres cuartos y diez y tres cuartos.

Iris Park. _ Desde las tres, seción continua de cine mudo: "El minero de Arizona" y "El más valiente".

en "Rouletabille, aviador" uno de sus más destacados aciertos.

Frontón Cinema. — Es "El mi-

de a todo el público con sus cien no- verdadero acierto, pero si a esta pevisimos trabajos de ilusionismo, con lícula se le añade que tiene una su maravillosa, perfección de todo fuerza cómica extraordinaria y una cuanto no llega a comprenderse, tal interpretación sin igual a cargo de Annabella y de René Lefèvre, se comprenderá por qué el ofrecimien-

"El millón" es la cinta más gratáculo excepcional que pocas veces ciosa que se ha estrenado, y es el atrevimiento técnico más formidable, con una música deliciosa y unos FOY APARECERA DE NUEVO EL escenarios llenos de sugerencias y de aciertos.

DE FELON AFUERA

La ilustre autora Pilar Millán Asrá hoy el celebérrimo periodista pa- tray, que este año no ha estrenado risino "Rouletabille", en su papel nada, prepara para la temporada próxima lo siguiente:

ma parte este muchacho decidor, tulado "El pecado de la Isidra"; otro simpático y generoso, tienen un in- sainete, que lleva por título "¡Quiéreterés extraordinario, y el público me, Manolo!", para Amparito Martí siente una extraordinaria simpatía y Paco Pierrá; una comedia, para el por el periodista que consigue escla- María Isabel, titulada "Cada una recer todos los misterios, sin poses piensa a su manera". Un libro de zarde gran hombre, sino con extraordi- zuela que se titula "Cayetana, la rumbosa", al que pondrá música Mo-Rouland Toutain, el célebre ga- reno Torroba; un sainete, que musilán de la pantalla francesa que ha cará el maestro Díaz Giles, "La últillevado a la misma la simpática figu- ma chula", y una opereta bufa, que ra del periodista parisino, consigue se llama "Las conquistas de Anibal", en colaboración con Ramos de Castro y a la que se ignora todavía quién le pondrá música.

> Tres obras tienen en preparación los hermanos Alvarez Quintero, para la temporada próxima: una, para el teatro Lara, sin título todavía; otra, para Carmen Diaz, que se titula "La risa", y una zarzuela cómica a la que Guerrero ha puesto música.

TODOS LOS AKAGONESES DEBEN TRATAR LAS CUES-TIONES QUE AFECTAN A LA REGION.

"LA VOZ DE ARAGON" ACO. GERA LAS INICIATIVAS X COMENTARIOS



No nos dejemos engañar

Cuando en visperas de los pasados campeonatos mundiales leimos la consideración que el cronista italiano Bruno Roghi hacía sobre la connuevamente un pais europeo el que Creimos que era un pasatiempo más a los que la ausencia de temas fundamentales obliga en ocasiones al escritor. Pero luego hemos sido obseren principio se desataron en diatribas | y censuras para las violencias italiamas y para la organización extremadamente partidista que el "calcio" Italiano ha cado a los recientes campeonatos, los franceses cerraron de improviso la espita, y a poco, en los hebdomadarios deportivos de la vecina República e incluso en algún rotativo parisino, apareció "la primera idea" de organizar la próxima contienda mundial en la capital de Francia. Y, joh, extrañeza!, la Prensa italiana llegada últimamente a nuestro poder apoya con decisión y entusiasmo el proyecto. El silencio ha tenido su precio.

transigent" que tenemos a la vista ya | por lo mismo que lo saben, no quiese habla más claro y se dice que di- ren darse por "enterados". 1 n Espachos campeonatos deben organizarse | ña, sin coacciones a la italiana, no | y los organizará Francia con la colaboración de España y Jélgica. No olvidemos la preponderancia que en la entienden ustedes? Y todo parece te-España ha quedado con Italia para | peonatos mundiales-somos los que | vándola a un nuevo torneo, y saben | co el recuerdo del Parque de los seguiremos. - RIENZI. también que un nuevo torneo no ten- Principes-no tienen que onvidiar nadria color ni europeo ni mundial sin da a los italianos en materia de viola presencia er él de España, que ha lencia, mal procedimiento y "chauviprobado ser una de las potencias de- nismo". portivamente más fuertes del Continente. ¿Y cómo se nos quiere engan- ser el país organizador de esos camchar?

cioso, que Bélgica y España podían para mu tra basta un botón. "colaborar" en su organización dán-

doles la celebración de algunos de torio nacional campos de cabida sulos partidos eliminatorios; a Bélgica, ficiente para ser escena de unas elipara que cen la F. I. F. A. no ponga | minatorias mundiales. Las Corts, ir onvenientes. A España, para que Montjuich, Mestalla, San Mamés, Bueal cabecilla de esas eliminatorias "pi- navista, Balaidos y el Stadium Mequ'" y acuda, olvidando los agravios | tropolitano, cuya ampliación está soveniencia de ir ya pensando en la y el modo de cómo se gana para un bre la marcha. organización de los campeonatos de país organizador el título mundial. 1938 y de la necesidad de que fuera | Pero, no, hay que vivir alerta. Fran- | stadium digno de una final? Ya tenecia ha tenido ya su olimpiada. Bél- | mos uno en Montjuich. Pero como, sin los controlase, lo tomamos a broma. | gica también. Folanda también. Ale- | apasionamiento de ningún género, esmania va a tenerla e Italia ha orga- timo que debe ser Madrid, como canizado ya unos campeonatos mundia- pital de la República y ciudad equiles. Descontemos a Inglaterra, que distante, la escena del acontecimienseguirá apartada, por idiosincrasia, de | to, yo les diré, sin temor a equivovadores de un brusco cambio en la las decisiores de la F. I. F. A. ¿Qué carme, que si a España le fuera concrítica francesa. Los franceses, que país, deportivamente, queda en Euro- cedida tal organización Madrid conpa para llevar el control de esa com- taría con un stadio tan digno como petición? España, y sólo España, que el primero de Europa para ese fin. recientemente ha probado en Italia ¿Cuál? El de la Ciudad Universitaria, que es en fútbol tanto como el pri- cuyo cimiento y terraplenado está ya mer pals europeo.

precisa. De Austria no hablemos. En Austria se hace un gran fútbol; pero Austria se desenvuelve entre tanta pobreza que no está capacitada para uns empresa de esa envergadura. No queda más que España. Eso lo saben Es más, en un número de "L'In- los franceses, belgas e italianos; pero, En Francia es más fácil "pasar". ¿Me deben quedar para nuestro país.

España, porque lo ha ganado, debe peonatos. Y si no se le reconoce ese Se dice en el citado artículo, que derecho, su deber es no dejarse sortiene un acusado sabor oficial y ofi- prender de nuevo, y no acudir. Que

España posee dentro de su terri-

Y me preguntarán ustedes: ¿Y hecho y que sólo necesita de un mo-Porque aun queda Austria y queda | tivo como el que nos ocupa para que Checoeslovaquia, claro. Pero Checoes- el Gobierno acudiera a su terminalovaquia queda apartadísima de la ción con la necesaria premura. Y el ru'a de América y aun de toda la Gobierno, para un caso así, acudiría. Europa Occidental, y la asistencia Quien no conozca los planos de ese americana económicamente es casi gran stadio no tiene idea de la grandiosidad de su obra. Con una capacidad para sesenta mil espectadores sentados y con instalaciones que en modernidad, desde luego, aventajan al de Montjuich, y que puede resistir sin dismerecer el parangón con el mismo de Roma.

Todo está en que nuestras altas autoridades deportivas sepan defender el der cho de España. Y bien de-"pasarian" ni italianos ni franceses. fendido, esos campeonatos mundiales

De eso a dejarnos sorprender de F. I. F. A. tienen los belgas. Y no ner las apariencias de una conjura nuevo media un abismo. Laboremos, olvidemos tampoco lo escocida que para arrebatarnos los próximos cam- pues, cada uno en la medida de nuestras furzas, para que sean los colotener en cuenta que los franceses son | más lo merecemos- y embarcarnos | res españoles los que luzcan en la todiplomáticos y siguen pasándose de para que acudamos a unas semifina- rre del Marathon de la próxima conlistos. Ya saben ellos que a España les y a una final en París. Y no, eso l tienda mundial. Y si todos y cada uno sería difícil engañarla de nuevo lle- no. Que los franceses-aún está fres- cumplimos con nuestro deber lo con-

Fútbol en Ejea de los Caballeros

Muy poco tiempo lleva de reorganización el C. D. Ejea y ya va cristalizándose en hechos la labor y entusiasmo de sus componentes.

Nuestro primer equipo local, hábilmente preparado por el entrenador Roberto Palacios, en sus tres primeros partidos jugados ha alcanzado otras tantas victorias por un amplisimo margen, que fueron con el Pedrola, en su campo, por 6-1; con Utebo, en La Llana, por 4-0; y el último, ori- se María Almunia. gen de estas no bien hilvanadas lineas, 4-1, con el Luceni F. C., tamb' 'n en nuestro campo. En total: que nuestro Club lleva anotados a su "haber" 14 goles por dos en contra.

Como prólogo sean suficientes las lineas anteriores, y pasemos a decir, aunque no mucho, por lo menos lo más destacado del encuentro con el Luceni F. C.

A las cinco de la tarde dió comienzo el partido con una arrancada de los de casa que no tiene consecuencias.

Se ve un ligero dominio de los ejeanos, llevando la pelota a la puerta contraria, pudiendo despejar la situación la defensa por poco tiempo, pues los rojos vuelven al ataque con coraje, consiguiendo el primer tanto de la tarde por medio de pesino.

Siguen dominando los locales; el portero del Luceni tiene acertadas y magnificas intervenciones: realiza un juego de verdadera clase. Los del Luceni consiguen hacer alguna escapada, que corta nuestra defensa, llegando alguna vez a la meta ejeana, donde puede lucirse Benito.

Poco antes de finar la primera mitad se produce el segundo tanto, obra también de Resino, terminando esta primera paste con un ligero dominio del Luceni.

RAPIDAMENTE

y sin peligro con Perlas "FEMI"

Producto moderno de acción segura

De venta: BARCELONA, doctor Andréu; Segalá, MADRID; Gayoso, ZARAGOZA, Rived y Chóliz (Don Jaime I, 21); HUESCA, Antonio Susín (Coso Bajo); LOGRONO, Centro Farmacéutico Vizcaíno; SORIA, Ignacio Carrascosa y principales farmacias de España. De no hallarlo en su localidad se mandará reservadamente certificado, enviando pesetas 14'50 al concesionario BASTARD, calle Pablo Iglesias, 13. BARCELONA.

que ambos bandos juegan magistral- cuenta entre la afición zaragozana, y ambos bandos por el juego que reali- que desearan. zan. Se produce un penalty contra el Luceni, que tira Navarro despacio a las manos del portero. El público aplaude este rasgo de delicadeza.

Puesta la pelota en juego se produce el tercer goal, obra de Salvo, que esta tarde honra a nuestro C'ub vistiendo la camiseta roja.

po, los del Luceni consiguen su ambi- rado. ción de toda la tarde, su único tanto, que a pesar de los esfuerzos de Benito por detener el balón no lo consi-

Se sigue jugando con interés por ambos "onces", viéndose un magnifico juego, que el público no cesa de aplaudir. Nuevamente los del "eu" consiguen "mojar" por cuerta vez. Este tanto es obra del diminuto Palacios, que está haciendo un bonito partido.

Domina el equipo forastero sin lograr introducir en nuestra meta el esférico, terminando el encuentro con el resultado de 4-1, favorable a los de la capital de Cinco Villas.

El equipo vencedor se alineó así: Benito; Racaj, Samper; Villa, Baquedano I, Berges; Resino, Palacios, Navarro, Salvo, Resino y Baquedano II.

Estuvo acertado con el pito (como siempre) el veterano Boroja. -

El partido a beneficio de Almunia

El pasado domingo, en el campo del Amistad, cedido desinteresadamente, se celebró el partido a beneficio del guardameta del Arenas, Jo-

El "match" no respondió en el asmerecia, dadas las simpatías que rece.

mente y con verdadero entusiasmo. El | no porque los organizadores no des-Ejea lleva una bonita combinación. plegaran toda su actividad y entu-El público ovaciona constantemente a siasmo por que resultara lo brillante

> Quienes estaban en la obligación de contribuir por compañerismo - nos referimos a Clubs y jugadores locales - unos no pudieron por tener otros compromisos contraidos y otros optaron por quedar al margen.

Estos últimos, sin duda, debido a rencillas y a esa mal entendida riva-Hecho el saque del centro del cam- i lidad que tantas veces hemos censu-

> Mal hecho. El carácter benéfico del partido exigía el apoyo sin distinción de todos, y al mismo tiempo ofrecia la ocasión de olvidarse de cosas que nunca debieron surgir. Lo sentimos por los Clubs modestos, tan entusiastas, y por Almunia, que pagó los vidrios rotos sin tener arte ni parte en las cuestiones internas que puedan surgir en los Clubs.

El partido fué entretenido, a pesar de imponerse el Arenas, sobre todo en la segunda parte.

La primera mitad terminó con empate a uno, marcado el de la Selección por Zapate: 1, y el del Arenas por Carranza. En la continuación "mojaron" dos veces Escuer y Carlos y una Lainez. Dancausa marcó también para la Selección.

Esta estaba integrada por jugadores del Discóbolo, Español, Juventud y Arenas.

Arbitró bien Duce, y le auxiliaron en las lineas Bernardos y Rivera, actuando también desinteresadamente.

La recaudación ascendió a unas 360 pesetas, de las cuales hay que descontar algunos gastos que trae consigo el partido.

Por lo tanto, el beneficio liquido será poco más de sesenta duros. Bien pecto económico que el beneficiado poco es para lo que el muchacho me-

Gaja General de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza

Institución benefico-social

Unico establecimiento de su clase en la provincia Fundado en 1876

Inscrito en el Ministerio de l'rahajo y Previsión por R. O. de 13 de diciembre de 1930 y sometido a su Protectorado e Inspección conforme al Estatuto de 14 de marzo de 1933 OPERACIONES QUE REALIZA

Admite imposiciones desde una peseta en adelante en libretas ordinarias y especiales, abonando el 3'50 por 100 de interés anual. Abre libretas al portador al 2 por 100 de interes.

Recibe imposiciones al plazo de un año, al 4 por 100 de interés. Admite depositos de valores, alhajas, muebles y ropas. Concede préstamos con garantia de valores públicos e industriales.

Efectúa préstamos hipotecarios. Hace préstamos sobre ropas, alhajas, muebles y efectos análogos. Se encarga gratuitamente de la compra de valores por cuenta de

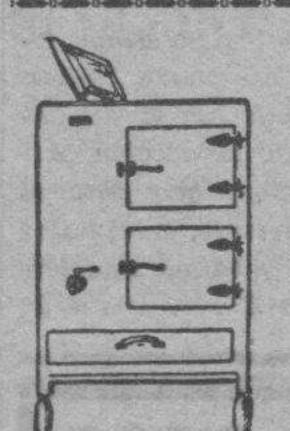
sus imponentes. Las ganancias liquidas que obtiene se destinan a incrementar los fondos de reserva que garantizan el capital de los imponentes y a obras benéfico-sociales que tienden principalmente a favorecer a los imponentes que no tienen más medio de vida que el producto de su trabajo.

OFICINAS: San Jorge, 10; San Andrés, 14, y Armas, 30

Para neveras

Alfombras de corcho para cuartos de baño Lana de corcho para colchones FABRICA DE TAPONES DE CORCHO Tel. 24-58 Viuda de Saldaña Valenzuela, 14

Comienza la segurda mitad, en la



(Marca registrada)

Para usos industriales y domésticos Venta directa al consumidor Esta Casa no tiene sucursales

Fábrica: CALLE DE LAS CORTES, 3 - Teléf. 54-63 Despacho: MADRE RAFOLS, 5 -- Teléfono 22 - 78 ZARAGOZA

(Provincia de Zaragoza)

AGUAS CLORUDADO SODICAS SULFUROSAS

Curaciones maravillosas de reumatismo, gota, parálisis, sífilis y enfermedades de los bronquios, matriz y corazón.

Las únicas en España que, por su abundantisimo caudal, permiten tomar los baños en agua corriente por su temperatura de 41 grados en el punto de emergencia y 38 en las pilas y piscinas; no es necesario ni calentarias ni enfriarlas, y la poca distancia que se emplea del punto donde nacen, hace que conserven el poder curativo, siendo rápidas y sorprendentes las curaciones del reumatismo y las neuralgias, como la ciática, especialmente.

Temporada oficial del 15 de junio al 30 de septiembre. Servicio de automóviles a los trenes correos de Liédena y Jaca. Se entregan folletos gratis en la PELUQUERIA DE D. JOAQUIN MAYOR, calle del Coso, 56.

Para más detailes, dirigirse al administrador del balneario, en el mismo, el que los contestará a correo seguido.

De la vida local y en la Región

RELACION

La colonia escolar de Malvarrosa

Relación de los niños y niñas que han de integrar la primera colonia escolar de las que en Malvarrosa organiza el Patronato de esta ciudad:

Niños. - Manuel Uriol Carnicer, Vicente Molines, José Millán Lafuente, Jesús Almudi Casamayor, José Torres Ibáñez, Manuel Muñoz Vizcaino, Armando Martínez Linés, Antonio Barrera Martínez, Aurelio Berned Cepero, Joaquin Sierra Pala, Manuel Alcalá Romero, Antonio Coma Viñeque, Julio Mascaray Juste, Jesús Mateo, José Quintín, Pedro Pasamar, Juan Cortina, Angel Blasco, Pedro Millán, Jesús Morata, Antonio Sánchez, Cipriano Abadía, José Hellín, José Gregorio, Pablo Pintre, Mario Clavero Herránz, Francisco Urgel Reda, José Pérez Cots, Enrique Jiménez, Fausto Guerrero Pérez, José Gracia Martin, Gregorio Paternoy Ves. Manuel Casamián, Félix Luesma Gracia, José Morales, Manuel Martin, Antonio Lamana Vergara, Mariano Sánchez Vaquero, Jesús Zardoya Villarreal, José Laborda Torcal. Manuel Trasobares Soria, Fernando Boix Esteruelas, José Esteban Grima, Vicente Vitaller Peralta y Fernando Borgues Lamarca.

Niñas. — Angeles Malines, Emilia Rodrigo, María del Pilar Raimundo Soto, Rosario Sánchez Ginés, María Jesús Arenaz Ramírez, Juana Sebastián Gaudioso, María Luisa Cebrián Sopeséns, Anunciación Peña Jáuregui, Paula Rivera Ullaque, Teresa Arnal Lópcz, Josefina Escolá, Maria Cruz Gargallo, Joaquina Andrés, Palmira Gimeno, Delia Estella, Eugenia Sánchez, Pilar Elias, Jerusalén Muruzábel, Manuela Guerrero, Pilar Pérez Ballobar, Carmen Carrasco, Antonia Blasco, Pilar Colás, Pilar González Fernández, Angeles Beltrán Vinués, María Ruiz Alcón, María Marco, Isabel Valero, María Herrera Millán, María L. Iruela Alapont, Carmen Villa Lahoz, Carmen Monreal Pérez, Maria San Juan Guerrero, Francisca Lucea Relancio, Angeles Martin Lozano, Martina Perales Cisneros, Nieves Mata Lahoz, Angeles Bernués Berges, Carmen Sanz Ramón, Gloria Miguel Embid, Carmen Costa Latorre, María Félix Guallar, Julia Rivera Alegre, Maria Ruiz Asensio, Pilar Marqueta Naudín, Emilia Tomé Sierra, Concepción Regueiro y Felicidad González Campos.

Los niños y niñas comprendidos en la anterior relación deberán presentarse en la estación del Caminreal, situada en la carretera de Alagón, a las dos y media de la madrugada de mañana, día 6 de los corrientes, advirtiéndose que los que no se personen en dicho lugar perderán su derecho a disfrutar de los beneficios de las colonias escolares.

Cada uno de los colonos deberá llevar su correspondiente equipo en maletas o petates cerrados con llaves que guardarán en su poder.—El alcalde-presidente del Patronato, Micalde Patronato, Carmelo Zaldívar.

PEQUENOS SUCESOS

LESIONADO POR ATROPELLO

Tomás Martínez Sanz, de 36 años, natural de Juslibol, fué atropellado ayer por un automóvil en la calle de Pignatelli.

En el Hospital le apreciaron una herida contusa en la cara exterior, tercio inferior del muslo derecho, lesión que fué calificada de leve.

UN TRATANTE COCEADO

Antonio Giménez, de 38 años, tratante, domiciliado en Boggiero, 148, fué coceado ayer por una caballería de su propiedad, teniendo que ser asistido en el Hospital de una herida contusa en la región temporal izquierda y erosiones en región frontal. Pronóstico reservado.

FIESTAS DE BARRIO

LA COMISION DE FESTEJOS DEL BARRIO DE LA MAGDALENA HA EMPEZADO A ACTUAR

Con el mayor entusiasmo se ha constituído la Comisión de Festejos del popular barrio de la Magdalena para preparar las animadas fiestas de agosto.

Por lo pronto, esta Comisión ha proyectado la organización de bailes-verbenas en sus locales, sitos en

la Torre número 18; se celebrarán los jueves, sábados y domingos, de diez a una de la madrugada, con objeto de recaudar fondos para los antedichos festejos.

HA EMPEZADO A ACTUAR

Con el mayor entusiasmo se ha cionado el programa daremos detanstituído la Comisión de Festejos lles del mismo.

DESEA USTED PLANTEAR
TEMAS DE INDOLE LOCAL
O REGIONAL?
DIRIJASE USTED A "LA VOZ
DE ARAGON"

NOTICIAS GENERALES

POR INFRACCION DE LAS LE-YES DE CAZA Y PESCA. — Por el guarda jurado de la Sociedad de Cazadores y Pescadores de Zaragoza han sido denunciados Pascual Aguilón Atienza, domiciliado en Italia, 20; José Cavero, que vive en Monterde, 11, y Mariano Andréu, con domicilio en Lezaún, 4. Los tres por infringir las leyes de Caza y Pesca. LA CARIDAD

Servicios prestados por esta institución

A los comedores de esta Casa asistieron, con el bono semanal que la misma facilita, 356 pobres; 1.420 personas, en su mayoría obreros parados y transeúntes a quien, por medio de volante del señor delegado de Asistencia Social, se les sirve también comida y cena gratuitamente; 365 niños procedentes de la Escuela-Asilo, los que, además de la comida y merienda, reciben completa instrucción; en su Asilo-Cuna se ha cobijado un promedio diario de 25 niños, que son atendidos con la alimentación y cuidados que su edad, desde los 18 meses hasta los 4 años, necesita; y procedentes de la Junta de Protección de Menores, Tribunal y pensionistas han recibido idénticos servicios 80 asilados.

El total de raciones suministradas por todos los conceptos ha sido de 41.489.

Donativos recibidos: Espumosos, 25 pesetas; doña Margarita Ester de Uriarte, 90; señor gobernador civil, 500; Pía Unión de San Antonio, 27; retirado de la hucha del Mercado, 62'10; idem del cepillo de la Casa, 86'50 pesetas.

En especie: Señora viuda de González, tres marcos, dos sillas, dos búcaros, un centro y un tarjetero; doña Magdalena Egido, viuda de Nerín, 42 kilos de higos; don Miguel Arriba, 10 kilos de vaca; Almacenes de San Pedro, varias docenas de pañuelos; señora viuda de Delgado, ocho litros diarios de leche.

DE LA GRADUADA DEL ARRABAL

Excursión escolar a F.I Bocal

Un grupo de cuarenta niños y ninas de la graduada de Don Cándido Domingo (Arrabal) ha salido hoy do excursión a El Bocal, acompañados de sus maestros.

Regresarán en el correo de la no-

Estos viajes son muy útiles, pero caros, para los niños de nuestras esta cuelas. El Estado, Ayuntamientos y Compañías debieran interesarse, ayundando los primeros y dando facilidad des estas últimas.

LA VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy. — Antonio María Zacarías y Miguel de los Santos, confesores; Numerario, obispo; Dominico, Zoa y Cirila, mártires.

Cultos de hoy.—Corte de María: Se hace la visita a Nuestra Señora de las Nieves, en la Seo, o del Pópulo, en San Pablo.

Por la Obra de los Jueves Eucaristicos, comuniones conmemorativas en las iglesias donde se halla establecida la Obra, y por la tarde, a las seis, Hora Santa en San Cayetano. También hay Hora Santa en Santa Engracia, Jesús Reparador, capilla de las Delicias, Casa de Convalecientes, Padres Capuchinos, Colegio de Sordomudos y ciegos, Madres Escolapias y Angélicas.

Mes de la Virgen del Carmen.— Continúa este piadoso ejercicio, a las seis y media, en San Pablo; a las siete, en los Padres Carmelitas, y a las ocho en Jerusalén.

En San Cayetano, a las seis y media de la tarde, continúa el triduo a Santa Isabel, con sermón por don José Arenaz, beneficiado del Pilar.

Cuarenta Horas.—De seis y media de la mañana a siete y media de la tarde, en San Cayetano. Mañana, en la misma iglesia.

Adoración Nocturna.—A las diez de la noche en la capilla de Padres Agustinos, haciendo la vela el turno sexto (San Pedro Arbués).

Para todos los compradores...

presentan fantásticos surtidos en todas clases de tejidos los

GRANDES ALMACENES MA Z O N

UNA MARAVILLA SORPRENDENTE

Sedas estampadas			a	2'00	ptas.	metro
Popelín estampado, todo seda.			a	4'25	1)	1)
Crespones estampados, todo seda	Lvo	n	a	4'95		

LA CASA QUE MAS BARATO VENDE

Percales estampados, gran moda. . a 0'65 ptas. metro
Cretonas estampadas, gran moda. . a 0'95 " "
Cretona percal estampada, gran moda a 1'10 " "
Trovalco seda estampado, gran moda a 1'00 " "
Delantales cocina, confeccionados con pelo . . a 0'35 ptas. uno
Mantelería color (mantel 150 cms., 6 servilletas 504) a 6'50 ptas. una

LA GRAN PROMESA COMERCIAL

Almacenes MAZON venderá siempre todos sus artículos a precios inimitables

DESDE HOY

Crespón China, liso, todo el colorido. . a 2'50 ptas. metro Crep marrocain, liso, todo el colorido. . a 3'00 " " Toile seda, liso, todo el colorido . . a 2'25 " " Opalina color sólido, todo el colorido. . a 0'85 " "

SECCION DE SASTRERIA A MEDIDA

24 pesetas

30

Traje (fresquísimo) americana y pantalón . . Traje Siberia (fresquísimo) americana y pantalón

No dé vueltas a su caheza. La mejor sastrería y más barata

MAZON

No confundirse: Cerdán, 38. - MAZON

ZARAGOZA PROGRESA

La inauguración de "Sport Radio" ha constituído un acontecimiento en nuestra vida comercial



Un aspecto de la suntuosa fachada de Sport Radio, el modernisimo establecimiento inaugurado días pasados. Arquitecto, señor Descartín.

cuantos trabajos realiza.

cimientos modernos.

mostrando su competencia en los mu-

chos establecimientos en que ha in-

los arquitectos proyectistas como en

los diferentes casos en que los pro-

yectos han idso presetnados por él.

Zaragoza progresa. Zaragoza mejo- | Hablar de una obra moderna evita ra. A diario se encuentra el zarago- siempre el tener que nombrar a uno zano sorprendido por una novedad de los artistas indispensables: que acredita y establece el jalón de Quintana. Todos los rótulos y la meesa cadena de aciertos constructivos talistería han sido construídos en los que están haciendo de nuestra ciu- talleres del citado industrial, cuyo dad una de las más hermosas ciuda- acierto y buen gusto se aprecia en des de España.

El caso que nos ocupa es un eslabón gigantesco, un avance de coloso en el ramo del arte comercial.

Grave, seria y además atrayente resulta la tienda que don Alvaro de tervenido, tanto bajo la dirección de Artiach ha abierto al público en Espoz y Mina, 43 al 49, teléfono 29-64 (antiguo edificio de la Cooperativa Militar). A deportes y a radio la dedica el señor Artiach, En el ramo de deportes sobradamente es conocida la competencia de dicho señor. Cuenta SPORT RADIO con un inmenso surtido en toda clase de sports: tennis, fútbol, nieve, río, etc., teniendo, además, trajes de baño en los más variados modelos y todo lo necesario para el excursionista.

En la sección de radio tiene este nuevo establecimiento el más variado surtido, especialmente de las más importante s marcas, contando con un completo "stock" de piezas para atender los deseos de los aficionados.

En su sección de reparaciones cuenta con personal competentisimo y taller en condiciones de atender cuantos encargos se le hagan.

LO QUE ES EL ESTABLECIMIENTO

En su composición de fachada y distribución interior se observa que ha sido una mano maestra la que se ha encargado de plasmar tantos aciertos. En todos sus detalles se adivina al técnico y por doquier rezuma el artista. Arte nuevo, moderna concepción de líneas, nacida del gusto y capacidad de una de las mayores esperanzas de la construcción aragonesa: del joven arquitecto don José Descartin, a quien se encomendó el proyecto y dirección de la tienda y a quien sinceramente felicitamos, esperando dedicarle la atención que merecen sus trabajos. El señor Descartín es, por su juventud y por su inquietud, merecedor de que se le estudien todos sus trabajos, por lo que representan y porque llevan siempre un deseo de superación.

LCS QUE HAN INTERVENIDO EN LA OBRA

Pero no seríamos justos si al exteriorizar nuestra satisfacción por este signo de prosperidad zaragozana dejáramos de mencionar a los industriales que han sabido interpretar de manera admirable las orientaciones del director.

Conocidos son de todos y conocidas son también sus condiciones más relevantes. Hábiles, diestros, con intención artística y con ese don de vitalizar los cuerpos inertes.

Tramullas, en la carpinteria, ha hecho una suntuosa instalación. Construídos en sus talleres todos los detalles de carpintería, ha dado una prueba más de su reconocido buen gusto en esta clase de instalaciones. Son ya varias e importantes las realizadas por el señor Tramullas, que es una firma que tiene entre el ramo | de la construcción zaragozana un crédito logrado por una serie continuada de éxitos. Felicitamos por ello al señor Tramullas.

recordamos: Casa Polo, Calzados Meléndez, Marin Chivite, Casa Ducay, Bazar Paris, Baselga y López Carrascón, etc.

En la pintura han puesto una rúbrica de maestros a su larga lista de aciertos don G. Dosaula y J. Alcañiz, conocidos industriales que han sabido interpretar fielmente la ruta marcada por la dirección de los trabajos. Ellos han hecho posible que un proyecto admirable se convierta en una realidad mejor.

Los señores Dosaula y Alcañiz, industriales que en plena juventud han sabido con su entusiasmo lograr dominar su oficio, tienen en su trabajo la confianza y la seguridad de quien se sabe satisfecho de su esfuerzo. Compenetrados en sus deseos y aspiraciones, han conseguido ir destacando de obra en obra hasta lograr el premio de sus aciertos: una verdadera lluvia de contratas. Contratas que 8; casas números 45, 27 y 28 de la 1 de 12 metros, ha sido montado con El señor Quintana es uno de los petencia y la seriedad de estos dos Madre Sacramento. artistas que constantemente está de- industriales pintores.

miento de SPORT RADIO ha satis- nida de Madrid, 8. fecho al director de los trabajos y al propietario del nuevo comercio, que han visto cómo sus deseos se han convertido en realidad. Realidad que Merece también destacarse la par- | tiene uno de los más firmes puntales ticipación de su hijo Rogelio en idear en el trabajo de los señores Dosaula toda clase de proyectos para estable- y Alcañiz.

Estos conocidos pintores han inter-Entre las Casas en que ha interve- venido también en otras obras, como nido últimamente Talleres Quintana en la casa de la Avenida de Madrid,



Un detalle del interior del nuevo establecimiento Sport Radio. Esta Casa trabajará exclusivamente artículos para deporte y radio.

Por ello felicitamos a los citados Su intervención en el estableci- industriales, cuyo domicilio es Ave-

OTROS DETALLES

La Casa Pradilla que, como deciamos el otro día, es indispensable en los trabajos a que presta atención en sus talleres, ha intervenido también en aumentar la suntuosidad de la instalación: ha montado un modernisimo toldo sumamente práctico.

Dicho toldo, que tiene una largura

han de servir para demostrar la com- nueva calle que lleva el nombre de gran acierto y aumenta el detalle modernista que ha puesto en todo el propietario de SPORT PADIO.

> Pero en una tienda que ha venido renovar las instalaciones comerciales no podía faltar algo que en la vida moderna del comercio es indispensable. Nos referimos a una registra« dora. Y tratándose de estas máquinas modernas no hay que decir que es marca "National", la de las máximas ventas.

> Esta registradora es el nuevo modelo 14.000, que ha lanzado al mercado la Compañía de Cajas "National", para satisfacer los deseos del comercio mundial.

> Es de bella linea y de un bonito esmalte, que hace juego con el decorado del establecimiento, a base de un verde muy fino y cromado. Ha sido construída especialmente para la administración de este negocio con dos totales: uno para radio y otro para sports.

> Felicitamos al representante de esta importante firma en Zaragoza, nuestro buen amigo don Edmundo Sánchez. San Clemente, 24. Teléfono,

> AGRICULTORES!

Si queréis obtener buenas cose-

chas, seleccionad el trigo de antema-

no. La seleccionadora que os lo ha-

rá mejor es la que os ofrece la Casa

PEDRO PARES, Conde Aranda, 5

ZARAGOZA

Fábrica de Harinas

quince a veinte mil kilos, instalada

en buena zona e inmejorables condi-

ciones de trabajo con apartadero fe-

rrocarril. Facilidades de pago.-In-

formes, don Canuto Echandi. - Ja-

vier, 2, tienda. — Pamplona.

Se vende o se arrienda fábrica de

YBER

Lo que dicen los curados vegetales del ABATE HAMON La salud por las plantas Granos, herpes (Nº17)

Curado de diabetes

sin régimen con la Cura N.º 1 del ABATE HAMON. Don José Antonio Giménez, empleado de M. Z. A., residente en Cartagena, Hondón (Los Gitanos), 6, ha tenido a bien

mandarnos su certificado de curación como prueba de agradecimiento a la CURA N.º 1 DEL ABATE HAMON, con la cual se ha curado de una diabetes que sufría desde hacía dos años, haciendo constar que durante la de lo songre. Cura ha comido y bebido de todo.

LAS 20 CURAS YEGE.

son la medicación natural, sana, inofensiva y segura que ejerce una enérgica depuración y renovación restableciendo el equilibrio de la salud. No requiere régimen especial de alimentación.

se manda el libro "La Medicina Vegetal y el BOLETIN MENSUAL "Lo que dicen los curados" que reproduce las cartas que recibimos demostrando la eficacia de este maravilloso método vegetal. Pidalo usted personalmente o mandando este anuncio en sobre abierto con sello de 2 céntimos.

Sr. Dtor. de Laboratorios Botánicos y Marinos, Ronda de la Universidad, núm. 6, Barcelona. Sírvase mandarme GRATIS Y SIN COMPROMISO el Boletín Mensual "Lo que dicen los Curados" y el libro "La Medicina Vegetal".

Nombre...... Calle....... Calle.......

Provincia.....

OCASION

Automóvil 10 c. v. Conducción cinco asientos, como nuevo. Pesetas 2.50G.

Baños de BELASCOAIN

Temporada oficial: 15 de junio a 30 de septiembre AGUAS CLORURADO - SODICAS, BICARBONATADAS, NITROGENADAS, VARIEDAD LITINICAS Maravillosas y de extraordinarios efectos para la curación radical de las enfermedades de las vías urinarias, Mal de piedra o arenillas, Catarro vexical, Gota y Diabetes-sacarina. Espe-

ciales en la litiasis renal y hepática. EXCELENTE Y PURA AGUA DE MESA PARA REGIMEN DE LOS ARTRITICOS Esta Sociedad posee también el acreditado manantial de Burlada, la Reina de las Aguas de Mesa, eficazmente recomendada por los señores médicos para la curación de todas las afecciones del estómago. ADMINISTRACION: San Ignacio, 12. - PAMPLONA (Navarra) Gran Hotel dotado de todo género de confort y con hermoso Parque.

SE REMITE A SOLICITUD LA MEMORIA GUIA DEL BAÑISTA EN BELASCOAIN

M.E.C.D. 2016

comentarios generales Noticias

QUEMARON UNAS FAJINAS

Detención de un supuesto incendiario

ERAN PROPIEDAD DE CASTEJON RUIZ DE AZAGRA

ALHAMA DE ARAGON .-- La noche del 27 de junio se quemaron 45 fajos de mies propiedad del vecino de esta localidad Severiano Castejon Ruiz de Azagra, de 68 años de edad.

Denunció el caso a la Guardia civil, manifestando que sospechaba exponer: de su convecino José Cuerda Herranz, de 18 años, pastor de oficio, que fué visto por las inmediaciones de "Hoya Honda" el día del suceso, lugar donde estaban las fajinas destruidas.

Azagra.

Continúan practicándose diligencias encaminadas al esclarecimiento del suceso.

EN EL MONUMENTAL

A beneficio de las colonias escolares

Organizado por la Junta de Vecinos de la calle de Conde Aranda se celebrará esta noche, a las diez y media, en el Monumental Cinema. un grandioso festival con sujeción al siguiente programa:

Primera parte

Sinfonia por el quinteto.

Concierto extraordinario a cargo de varios discípulos del prestigioso maestro de canto don Bernardino Ochoa, quien les acompañará al piano, con arreglo al siguiente programa:

1.º "La Dolorosa", por el tenor señor Zalaya.

2.º "Benamor", por el baritono señor Pobar.

3.º "Los claveles", por la soprano

señorita Pilarín Pinto. 4.º "Los gavilanes", por el bari-

tono señor Muela.

5.º "Canción del día", por el te-

nor señor Aguarón. 6.º "El barbero de Sevilla" (polo-

nesa), por la soprano señorita Angelines Lozano.

7.º "La dogaresa", por el baritono señor Cámara.

3.º Cante flamenco por el formidable estilista Gregorio Benito (Trajinero), acompañado por el mago de la guitarra Paco Madrid.

Segunda parte

1.º "Luisa Fernanda": 1.º Dúo de L. F. y Vidal, por la soprano senorita Joaquinuita Serrano y señor Pobar. 2.º Dúo de Carolina y Javier, por la soprano señorita Ascensión Garcés y señor Aguarón. 3.º Dúo de Carolina y Vidal, por la soprano senorita Lozano y señor Muela, 4.º Terceto, por la soprano señorita Pinto y señores Zalaýa y Cámara.

2.º Intermedios a carga del gracioso humorista, el más ganso de los gansos, Lazariko.

3.º La hotabilisima "estrella" del baile español Pilarin Rodríguez.

Tercera parte

maria.

tinez.

ESCRITO DE IMPORTANCIA

Lo que pide al alcalde La Defensa Comercial

dia este interesante documento:

"Jerónimo Cidraque Muñoz, presidente de la Asociación de Comerciantes de Ultramarinos, Comestibles y Similares, denominada "La Defensa Comercial", a la que estatutariamente represento, al excelentísimo Ayuntamiento de esta Inmortal Ciudad atentamente saludo y respetuosamente tengo el honor de

La terrible crisis de carácter mundial, agravada en España y particularmente en Zaragoza por efecto de huelgas y decrecimiento de la ri-Naturalmente, la Benemérita ha artículos de primera necesidad, creacho como presunto autor del incen- comerciantes de ultramarinos y codio, aunque se ignora si ha tenido i mestibles, situación empeorada por alguna participación en el hecho la competencia desleal con que se que le imputa Castejón Ruiz de Iven impelidos a luchar los gremios agrupados en la entidad que represento.

No perjudica sólo al lícito comercio que ejercitamos la forma abusiva en que operan algunas cooperativas, sino la desaprensión de las muchas personas que, sin matricularse en la Hacienda, se instalan en portales para la venta de productos propios de nuestros gremios, la profusión, cada vez más acentuada, de la venta ambulante sin pagar patente, y la nociva promiscuidad con que algunos industriales de otros Gremios, en condiciones atentatorias a la higiene y con palmario desprecio de disposi- adoptando disposiciones pertinentes nas en que esta venta queda prohiciones sanitarias, expenden en sus establecimientos artículos propios de ! na, cuya ordenanza dispone en su nuestras tiendas.

La intensidad del mal alcanza limites que imposibilitan su total remedio; mas podría obtenerse gran alivio si el excelentísimo Ayuntamiento, defensor de sus regidos y escrupuloso cumplidor de las leyes, se dignara decidirse a obligar al es- el mayor aislamiento posible, sin tricto acatamiento de las disposicio- comunicación directa con habitacio- municipal para su apertura en lo nes vigentes y a la adopción de me- nes, cocinas y departamentos donde sucesivo, prohibiendo estas apertudidas análogas a las acordadas por los Concejos de las grandes capitales españolas, en orden a los siguientes extremos:

1.º Defraudación contributiva.— Aparte el deber de evitar fraudes al Erario estatal, coadyuvando al cumplimiento de los preceptos tributarios, con responsabilidad si así no lo hiciese, al Municipio interesa mucho, por el recargo municipal que grava la contribución de subsidio, que cuantos ejercen el comercio en determinados preceptos del reglamento de la Contribución industrial.

2.º Venta ambulante. — Además de la circular acabada de citar ratificando la vigencia de la R. O. de 29 de mayo de 1929 y demás prede proveerse de la patente respectiva, hace pocos días, en 25 de mayo próximo pasado, se dictó una orden 1.º Grandioso concierto por la inspirada en las dificultades y con-Banda Municipal, dirigida por el flictos de orden público provinentes maestro señor Sapetti, que interpre- de los vendedores ambulantes que tará lo más selecto de su repertorio. en todas las poblaciones de España Gran fiesta de Jota a cargo de los invaden materialmente los parajes cantadores José Oto. Felisa Galé y céntricos, con perjuicio del comer-Pilar Gracia; bailadores, Ignacio Za- cio mismo y estorbo para la circupata y Pilar Galé y la pareja de ni- lación normal, disponiendo, para nos José Galé y Manolita Liarte, obviar tales inconvenientes, que los acompañados por la rondalla Santa- Ayuntamientos adopten, en la for- establecimientos más que en los cama oportuna, las medidas necesa- sos de satisfacer necesidades senti-

venta no pueda efectuarse y las con- riores a 250 metros, debiendo autodiciones en que habrá de realizarse rizar la apertura el Ayuntamiento. para la seguridad y normalidad del tráfico; prescribe en su artículo segundo que los vendedores ambulantes, para dedicarse a esta actividad, llista en un sentido de amplitud pronecesitan poseer una licencia especial expedida por la Alcaldía correspondiente; ordena en el artículo tercero que los Ayuntamientos pondran en seguida en conocimiento del de utililad en las ventas. Estimangobernador civil las licencias que dolo así, los Ayuntamientos de Mahubieren concedido para la venta drid y Barcelona tomaron en conambulante, como asimismo comuni- sideración las peticiones aludidas, carán las zonas en que aquélla esté habiendo el de la capital catalana queza, ha determinado notables res- prohibida; y preceptúa en su cuarto adoptado los acuerdos siguientes: tricciones en el consumo, aun en los y último artículo que, sin perjuicio a) Hacer un censo de tales estade las sanciones que puedan impo- blecimientos; b) Que mientras no procedido a la detención del mucha- dora de una difícil situación a los ner los Ayuntamientos, el director se publique la ordenanza se prohigeneral de Seguridad en Madrid y biera la apertura de nuevos estalos gobernadores civiles en las de- blecimientos si no distaban 100 memás provincias castigarán con mul-Itros de los existentes en la ciudad tas las infracciones de dicha orden. y zona de ensanche, y de 200 en

venta en el mismo local de carnes entre los gremios afectados. y de los artículos propios de las tiendas de comestibles y ultramari- mente erpongo, nos, encareciendo a los Ayuntamien-

vigilancia. des poblaciones han formado ordenanzas reguladoras de estableci- 25 de mayo próximo pasado, sobre mientos mercantiles e industriales. al fin indicado, como el de Barcelo- bida. Tercero: Estimular el celo de artículo tercero que en las carnicerías no podrá venderse otro artículo distinto que las carnes de buey, ternera, cordero, carnero y cabrito comestibles y de ultramarinos, y y en el 18, que los locales destinados a carnicerías y tocinerías fuera | ra los establecimientos de ultramade los mercados deben hallarse en se ejerza otro comercio.

Una ordenanza análoga en esta ciudad evitaría el atentado que a la higiene significa la venta en el mis- de artículos propios de carnicería y mo local y pagando una sola contribución, con detrimento de los erarios estatal y municipal, de artículos propios de comercios distintos, como sucede ahora que se expenden artículos de ultramarinos en carnicerías y carnes en comercios de comestibles.

4.º Limitación de establecimien-Zaragoza paguen la correspondiente, tos .- Parece, a primera vista, que impidiendo el tráfico a cuantos no la limitación de establecimientos tributen. Recientemente publicó la conculca el principio básico de li-Dirección General de Rentas Públi- bertad contractual en que se asiencas la circular de 24 de abril, en la tan la Economía y el Derecho; mas, que, velando por los intereses tanto sin embargo, una ordenación raciodel comerciante cumplidor de sus nal no impediría el libre ejercicio deberes tributarios como del Teso- del comercio, aun cuando impusiera ro, recordaba a los delegados de algunas condiciones restrictivas que Hacienda, para que a su vez lo hi- se traducirían, en definitiva, en becieran en forma adecuada a los al- neficios para la Municipalidad, pues caldes de sus respectivas provincias, que extremada al límite la competencia mercantil determinante de descenso en los precios, el constante aumento de gabelas, lo reducidísimo del beneficio en cada operación y el descenso en el volumen total de ventas impelen a elevación del preceptos relativos a la obligación que cio en forma aún insuficiente para tienen los vendedores en ambulancia evitar quiebras, fraudes y desconcierto general en la economía de la una aguja colchonera. ciudad.

Federaciones de Madrid y Barcelona, formadas por comerciantes de articulos de ultramarinos, comestibles y similares, se han dirigido a los Ayuntamientos de las nombradas capitales en súplica de una ordenanza análoga a la que ya en Barcelona rige para las carnicerias, prohibiendo las aperturas de nuevos venta ambulante en las poblaciones, guardando entre los nuevos y los males.

Ayer fué entregado en la Alcal- señalando las zonas en que esta sya establecidos distancias no infe-

Esta fórmula, además de respetar derechos adquiridos, consentiria la transformación del comercio detapicio para realizar la función en mejores condiciones para el personal y la salubridad pública, a la vez que permitiria reducir el porcentaje 3.º Actuación sanitaria.—Es noto- lo que fueron antiguos pueblos agrerio que atenta contra los más ele- gados y en zona de nueva urbanizamentales principios de la higiene la ción; y c) Abrir una información

En atención a cuanto precedente-

Al Excmo. Ayuntamiento suplico tos el artículo 23 del reglamento de se sirva: Primero: Adoptar las dis-Sanidad Municipal de 9 de febrero posiciones pertinentes para evitar de 1925, que el pan, las carnes y la que, con defraudación del Tesoro, púleche han de ser objeto de especial blico y de los intereses municipales, ejerzan el comercio quienes no cum-Por eso, Ayuntamientos de gran- plen sus deberes tributarios. Segundo: Dar cumplimiento a la orden de venta ambulante, señalando las zola inspección sanitaria para impedir la venta antihigiénica simultáneamente realizada en los misfos locales de carnes y de artículos de Cuarto: Formar una ordenanza parinos, comestibles y similares, prescribiendo la necesidad de licencia ras a distancia menor de 250 metros de otros ya establecidos, impidiendo en unos y otros la venta tocinería y dictando las demás disposiciones pertinentes para regular su funcionamiento.

Por ser justo así lo espera de la rectitud de la Corporación que acertadamente preside V. E., cuya vida sea guardada muchos años.

Zaragoza, junio de 1934. - Por "La Defensa Comercial", su presidente Jerónimo Cidraque.

AMOR DE PADRE

Hirió a su hija con una aguja colchonera

PORQUE QUERIA ECHARLO DE CASA

CASETAS.-La Guardia civil del vecino barrio ha tenido que detener a Frutos García Arguedas, de 43 años de edad, casado, porque, en un acceso de mal humor, tuvo la mala ocurrencia de herir de consideración a un hija suya llamada Maria del Pilar García Gómez con

El amoroso padre ha manifestado Fundadas en estas razones, las que María del Pilar quería echarlo de casa. La muchacha fué asistida por el médico titular del barrio, apreciándole una herida punzante que atraviesa la mama izquierda y masa muscular, hasta la tercera costilla, lesión que fué calificada de pronóstico reservado.

El suceso produjo la natural indignación entre el pacifico vecindadario, teniendo que intervenir la Director artístico, don José Mar- rias para la reglamentación de la das en el vecindario y siempre Guardia civil para evitar mayores

SE HUNDIO UNA CASA

resultó herido un vecino de Bárboles

SE IGNORAN MAS DETALLES DEL SUCESO

En Bárboles se hundió anteayer una casa, ignorándose las causas y pormenores del accidente.

Relacionado con este suceso, ingresó ayer en el Hospital José Escanera Marin, de 18 años de edad, vecino de Bárboles, jornalero.

Los facultativos de servicio le apreciaron a José la fractura del fémur derecho por su tercio medio y erosiones en la región dorsal del pie derecho, sección rotuliana.

Las lesiones fueron calificadas de pronóstico reservado, quedando instalado el herido en la Sala de San

LOS LADRONES NO DESCANSAN

Robaron en el hospital Pedrola

OBJETOS POR VALOR DE DOS-CIENTAS PESETAS

PEDROLA.-Valiéndose de un palo que previamente habían cogido en el gallinero, unos amigos de lo ajeno entraron en el Hospital violentando una reja.

Penetraron en el oratorio, recorrieron varias dependencias y se apoderaron de 160 pesetas que había en un cajón. También robaron un anillo de oro y unas medallas que las Hermanas de la Caridad valoran en unas cuarenta pesetas.

La Guardia civil practicó averiguaciones, pero hasta ahora no han dado el resultado apetecido.

Compañía de Industrias Agricolas (S. A.)

Cumpliendo el acuerdo de la Junta general celebrada el día 29 del corriente, esta Compañía efectuará el pago del cupón número 21 todos los días laborables, desde el 12 al 31 de julio próximo, en el Banco Hispano Americano y en el Banco de Aragón, de Zaragoza, donde se facilitarán al efecto las correspondientes facturas.

Quedando todavía sin canjear algunos tercios de acciones procedentes de la emisión de 28 de diciembre de 1931, el Consejo de Administración ha acordado abrir un último y definitivo período de canje que terminará en 30 de septiembre próximo, para que los señores accionistas que reúnan tres resguardos de tercio de acción puedan presentarlos al canje por una acción, en las oficinas de la Compañía, Fusina, 9, los días laborables hasta el 30 de septiembre, de diez a doce de la mañana.

A partir de primero de octubre los resguardos que no hayan hecho uso de este derecho quedarán anulados y sin valor alguno.

Barcelona, 30 de junio de 1934.— El presidente del Consejo de Administración, Jaime Carner Roméu.

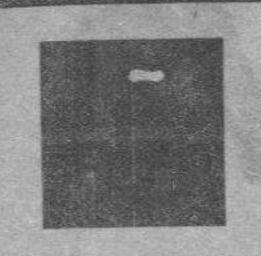


Lápidas. - Cruces. - Panteones. Sepulturas. - Mármoles. - Piedras.

San Jorge, 12 y 14, Teléfono 26-28 ZARAGOZA

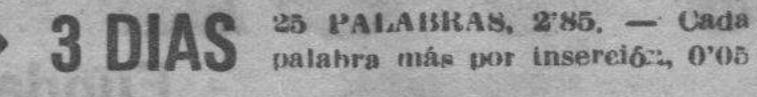
Solicite catálogos y presupuestos gratis.

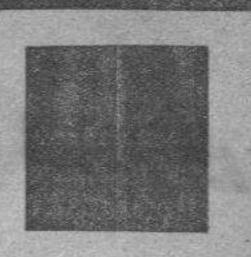




SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

CADA PALABRA, 5 CENTIMOS MINIMO, 15 PALABRAS





· 在中中的 3 的

LEY DEL TIMBRE

Segun dispone el articulo 200 de la vigente tey del l'im bre los anuncios han de pa gar este ipuesto con arregio a la siguiente escala:

Hasta 5 prestas del precio de cada 10 pts. 50 " 10'01 a 100 50'01 a 251 .00'01 a 500 500'0178 750 750'01 a 1.000 1.000'01 s 1.500

El impuesto del l'imbre por los señores anunciantes y de la cuantia que tije la vigente ley del Timbre.

ARRIENDOS

TERANEO SANTANDER. Hermoso piso segundo verdad, amueblado, ropas, vaji lla, gas baño, cincuenta me tros tranvia; paseo Muelle. Sagasta, 50, segundo derecha, informarán.

CE ARPIENDA bonito piso, Paz, 20, primero. Lavadero, galería cristales, 110 pesetas. Razón, San Pablo, 17, confiteria, y Alfonso, 32, principal.



ARRIENDO tercer piso con hermosa galeria, poca fa milia; v en un segundo cedo dos gabinetes y cocina, cuatro balcones, instalación luz. Bue nas referencias. Ramón y Cajal, 65.

GE ARRIENDA gran piso, con sol, en 90 pesetas. Razon, Santiago, núm. 15, piso tercero.

DROXIMO Ayuntamiento se arrie ida habitación 60 pesetas, y locales para toda clase de industria; 200 metros cuadrados, buenas luces, todo una nave. Informarán, Don Jaime, 39. Caizados Pinilla.

ARRIENDO espaciosa habitación soleada, galería, baño, calefacción individual. Informarán, Cervantes, 26, portería.

CE ARRIENDA piso segundo, interior. Calle La Cadena, núm. 5.

SE ARRIENDA habitación económica, próxima paseo Sagasta. Cervantes, 4, porteria CE ARRIENDA tienda en calle Azoque, 48. Informarán, Azoque, 35. Sederia.

ALQUILO piso primero, casa nueva, 120 pesetas, ocho habitaciones, buenos armarios, próximo tranvía, termosifón, lavadero, baño, calle Royo, 13.

San Miguel, 13 duplicado. rage. Teléfono 30-40. Burges.

CE ARRIENDA piso entre- so, 33, segundo (plaza de de Sas, núm. 5. Informarán en | Contabilidad. Bancos. Taquila misma casa, Carnicería. | grafía. Mecanografía. Ortogra-

EN SAN SEBASTIAN, para | fia. Reforma de letra. Correscede medio primer piso, amue- | Clases especiales para señoriblado, con dos gabinetes, am- tas y dependientes de comerplio comedor, cocina, cuarto cio. Horas, de ocho mañana baño, junto Avenida; precio a diez noche. Director, don económico. Informarán, San Bernardo Rodrigo, profesor e cipal derecha. Jorge, 17, tercero derecha.

ARRIENDO, en buenas condiciones, local amplio para almacen o industria. Palafox, 8. Informarán, plaza del f eino 5.

PERMINAS

TN LA CALLE de la Regla, 27, principa' se agradecerá y gratificará la devolución de un rosario en su cartera de piel, extraviado el dia de San Pedro, a la una, desde la calle de la Regla a la Sant- Ca-

DERRO de caza, color nevado, con lunares grandes color café; el que acredite ser su dueño puede pasar a recogerlo Alcalde Burriel, núm. 3, Hernán Cortée. Lorenzo Muro.

CARTERA extraviada, con carnet chôfer, cédula y otros documentos, por San Gil. Conde Aranda, Ramón y Cajal, devuelvan Mayoral, 11, tercero. Se gratificará.

COBRE perdido, contiene recibos contribución industrial; son amarillos; ruégase devolución, Sepulcro, 8, verduleria, gratificaré.

HUESPEDES

SE DESEAN uno o dos huéspedes, casa nueva, balcón a la calle y armario de luna. Manifestación, 71 y 73, tercero derecha.

(WASCLIFE usted nuestros precios especiales para anuncins fijus en esta secc'un

FINCAS.

VENDO verdaderas gangas: Casa nueva, calle primera; renta 9 por 100 libre. Vale i 41.000 duros, venta 28.000; con 12.000 realizada operación. 3.000 metros solar Gran Via; su precio 125 pesetas metro; venta, 12 pesetas. Tratar, Francisco Redondo, Méndez Núñez, 35, entresuelo. Teléfono 15-05.

A UNBUITE usted nuestros anuncios fijos en esta sección MASA porvenir, grande, -1,

sitio comercial; 60.000 pesetas; 6 por 100. Cedro, 6. Horas, cuatro a seis.

CE VENDEN doscientos catorce metros terreno tapiado, próximo paseo Sagasta, cuatro mil pesetas; ficilidades pago. Informes, plaza Aragón 10, quinto derecha.

sitio comercial local, para horno y plátanos, 25 años ultramarinos. 55.000 pesetas; renta 6 por 100. Cedro, 6; horas, cuatro a seis.

ENSENANZAS

MUEVA ACADEMIA de fers "Aragón". Increíble:

Chôfer mecánico en pocos dias, por 90 posetas. Precios especiales para obreros. Talleres, motores y plataformas ria de panaderia. Prensas pade precisión para prácticas de ra aceite. Averly. Sociedad ALQUILO piso restaurado, los alumnos. Preparaciones pasol ambas fachadas, capaz, ra carnets de primera. Clases tin, num. 17, Zaragoza. gas; y local amplio, sano. Pa- especiales para enoritas, y TENTA permanente de amarada autobuses, tranvias. Pla- | alquiler de automóviles por za jardines. Portillo, 7-9. Ver- | boras para todo el que tenga 10, porteria interior. Tratar, i el carnet. Heroism., 55, ga-

ACADEMIA RODRIGO, Cosuelo para oficinas. Plaza la Constitución). Comercio temporada de verano, se pondencia comercial. Idiomas. intendente mercantil. Lema de esta Academia: HECHOS NO PALABRAS.

CONSULTE usted nuestros sacos; usada una sola campaprecios especiates para fia. Para tratar, con Santos pruebas. Razón, Eusebio Pola.

(En esta sección se publicarán GRATUITAMENTE cuantos anuncios se envien solicitando empleo).

AUNSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección CARPINTERO: Necesito uno joven, acostumbrado pue blo; ofertas indicando edad y pretensiones Antonio Moreno, Sádaba (Zaragoza).

MUCHACHA. Necesitase perpara niño. Paseo de Pamplona, ?, primero,

SE OFRECE oficial sastre, bien impuesto en el oficio, pocas pretensiones, para trabajar en pueblo. Dirigirse ai corresponsal de LA VOZ DE ARAGON, Castiello de Jaca (Huesca).

CE OFRECE para mozo almacén llevar carro de una caballería o cosa análoga, joven 36 años, impuesto en cuentas y facturaci nes. Pocas pretensiones. Armar 74, primero izquierda.

DARA ORDENANZA, mozo

almacén, vigilante comercio o cosa análoga, se ofrece persona seria, ?2 años de edad; referencias a toda satisfacción e inmejorables. Razón, San Pablo, 118, primero. TOVEN 16 años, con dos de aprendizaje de sastreria, desea colocarse en la capital o pueblos de forma que pueda term nar el aprendizaje, aunque pague algo por terminar de enseñarle el oficio. Dirigirse al corresponsal de LA VOZ, en Vinaceite (Teruel).

OFRECESE joven, soltera, 35 años, para ayudar precios especiales para repasar y planchar, entendiendo en confección de ropas de niños. Por horas o como convenga. Buenas referencias. Informarán, Contamina, 11, entresuelo.

SE OFRECE caballero culto y formal para secretario particular, llevar correspondencia o cosa análoga. Pocas preten iones. Referencias inmejorables. Dirigirse al co-

PALCULAS y cajas de cau-

prensas para alfalfa y paja

J. Bellido. Construcción y re

paración, Coso, 162, entrada

DRENSAS para vino de va-

draulicas. Molineria. Maquina-

Anonima, Paseo Maria Agus-

sadoras (movimiento pa-

tentado, cilindros amacera-

dores de masa, molinos de

cos; reparación v piezas de

recambio le toda clase de

maquinaria, herrajes de hor-

nos, tajaderas y husos para

las mismas, etc. Presupuestos

gratis. Talleres de Angel Ta-

lamás. Avenida del Siglo XX,

MENIM carro y caballo a to-

rado. Calle Reboleria, 1, prin-

CE VENDE una máquina tri-

ca. "Omega"; rendimiento 120

da prueba; junto o sepa-

lladora, seminueva, mar-

51 (Torrero) Zaragoza.

rallar pan, sacudidoras de sa-

rios sistemas. Turbinas hi

por Romea, 2. Telef. 41-50.

dales, balanzas, romanas.

CEÑORA viuda, 30 años, se ofrece para despacho leche, por estar con mucha práctica mostrador; honradez y honorabilidad absoluta, o también regentaria casa de poca familia, donde se me permita tener un hijo de 11 años, provisionalmente. Razón, calle San Miguel, núm. 16, portería. TOVEN de 19 años ofrécese

para contable, escribiente, sona formal, con informes, cobrador o cosa análoga; pocas pretensiones y muchas referencias. Dirigirse calle Gastón, 1, principal.

> A TENCION: Mecánico en máquinas de escribir, bien impuesto en el oficio, se ofrece para dentro o fuera de la capital, con uy buenas referencias y pocas pretensiones, dando a prueba su trabajo; conocedor de todas marcas. Razón, Avenida Puente América, núm. 23, bajo, I. P. P. Zaragoza.

CE OFRECE joven peón-ayudante, inco años práctica en máquina de perforar, o para lo que convenga. Dirigirse, Mediodia, 2, bajo.

CE OFRECE joven de 24 años para mozo almacén, ordenanza o cosa análoga, tardes libres y un día a la semana. Pocas pretensiones. Buenos informes. Plaza San Miguel, núm. 14, portería.

CENORA viuda, 28 años, con inmejorables referencias, ofrécese para desempeñar cualquier clase de despacho, con mucha práctica de mostrador. Informes, calle ¡Viva España!, núm. 6 duplicado.

CE OFRECE dependienta, de 18 años, de buena presencia y educada. Informará, senor Surroca. Palafox, 13, prin- | bla de Alfinden. cipal, de una a tres y siete a CAMION "Rerifet", con moocho.

tres años de oficio. 19 años, para dentro o fuera de la capital, asalariado o como convenga. Dirigirse, Manuel Serrano, Barrio Venecia, número 16, principal.

CE OFRECE carabinero retirado para portero, orderresponsal literario de LA nanza o vigilante. Informes in-CASA porvenir, grande, sol, VOZ, en Santa Eulalia (Te- tachables. Razón, Sepulcro, núm. 44. entresuelo derecha.

SOPA surtida, 0'95 pesetas

kilo, 3'75 lata. Gaseosas de

Armisén, dos paquetes, 0'45

Jarabes, varias clases, botella

de tres cuartos, 3. Azúcar,

1'60 kilo, Arroz, 0'75 kilo.

Alubias de León, 1'35 kilo

Bacatao, 2'25 kilo. Tomate,

0'40 lata. Pimiento, 0'60 lata.

Espárrago, 0'40 lata. Bonito

en escabeche, cerca de dos ki

los, 5'50 lata. Palometa en es-

cabeche, cerca de dos kilos,

3'75 lata. Chocolate, 0'80 II-

bra. Salchichon, 10 kilo.

Chorize, 5'75 kilo. Butifarra

catalana, 8 kilo. Galletas,

kilo. Membrillo, 2 kilo . Sardi.

nas en aceite y escabeche de

cerca de dos kilos, 3'25 lata.

Sardina en aceite, de un ki-

to, 1'90. Idem idem en esca

beche, un kilo, 2 pesetas.

Café, 8'50 kilo. Pida cafés

"Tropical"; son los mejores.

CASA EMBID, Pilar, 17. Te-

TRILLADORA en buen ser-

venden. Informes, Roda, 11

COSECHADORA Deering nú-

de en buenas condiciones, al

contado y a plazos; se dará a

vicio y motor "Rex" se

mero 2, seminueva, se ven-

léfono 27-13.

tercero izquierda.

kilo. Sidral, tatas de un

ondulada para tejadillo, Pies banco jardin. Balcones. Tuberias. Cortadillo para herraduras. Chapa cortada sobre medida. Compraventa de chatarra. lervero y Failde. Agustina de Aragón, 57. VENDO escopeta friego cen

HIERKUS de lance, chapa

tral, dos caños, con y sin gatillos; man 'llas blonda, desde 5 a 2.500 pesetas; gemelos y prismáticos de teatro y campo; colc ones desde 21 pesetas; sábanas algodón, relojes puls a y bolsillo, desde 5 pesetas; impermeables, trin. cheras, gramófonos, camaras fotográficas, máquinas coser Singer, máquinas escribir, bicicletas, alhajas y toda clase de objetos. Precios baratisimos. Compro v v ndo toda clase de antigüedades. Casa de compraventa. Viuda de Vicente Pérez. Boggiero, 21 y 23.

MASADORAS, hornos prensas. Maquinaria para chocolates, para fideos, por ladrillos, para aceite y vino. Molinos harineros. Fransmisiones y motores. Fundiciones y talleres, Hijos de Juan Guitart, San Agustín, 5.

MONSULTE usted nuestros prectos especiales para anuncios fijos en esta sección ACASION: Cama hierro, 55 pesetas; armario tuna, 70; mesa comedor, 25; lavabo, 18; sillas, 4, y varios muebles más Cerdán 43, principal.

VIENDO buenas condiciones radiogramola, marca "Stenite", siete lámparas. Razón, café Goya, Azuara.

CE VENI'E armario ropero. dos cuerpos, cuatro puertas, seminuevo. Agustín, 42, segundo de 'res a c' .

VIENDO 1, segundo parto, cho días parida, 20 litros teche. Dirigirse, José Basa. Fuentes de Ebro.

TIENDO urro de una caballería, seminuevo. Casa de Correos informarán, La Pue-

tor "Bez" a Cardan; rue-CE OFRECE joven panadero, das gemelas cuatro toneladas; estado inmejorable; primera mano; con la patente, endo muy barato, a pruebas. V. Martin, Cedán, 9, tercero.

CE VENDE un macho de adelantr de siete años, a toda prueba. Hilario Alcaine. Santa Fe de Huerva.

VIENDO trilladora 50 cabices, muy barata, o cambiaria por camioneta, coche 50-10 HP. Dirigirse V. Martin. Cerián, 9, cuarto.

CRAN OCASION. Vendo magnífico "Buick" siete plazas, estado completamente nuevo; a toda prueba. Recauchutados Prieto. Bilbao, 6. VIENDESE mesa despacho,

dos cuerpos, perfecto esta lo, buen precio. Verla, Coso, 31. principal derecha. DOR AUSENCIA vendo mue-

bles en buen estado, mostrador, estantería, peso, cajón forrado de zinc para hielo; no admito prenderas. Razón, Galdeano, 4, entresuelo 3.

CATORCE pesetas juego helado que hasta ahora costó 25 pesetas, y que se compone de ponchera y 12 copas turqui o rosa con pie blanco. Contra recibo de dicha cantidad los remitimos a provincias. "Almacenes Castilla". San Jorge, 3 y 5.

MATERIALES usados, chapas onduladas para tejados, tubos de varios diametros, recorte para herraje, chapas cortadas sobre plantilla a medida, planchuelas. Pascual Nogueras, Ramón y Cajal, 51.

CARRETEROS: Se venden 250 palos olmos secos, cortados buen tiempo, grueso de timón en adelante. Pascual Pradilla, en Zuera.



Ciclistas

La Casa más surtida en bicicletas de todas las m reas. Exclusivas Alcyon, de niño, de to-

G. Loriente. - Calle del Pilar, 32

dos los tamaño . Reparaciones en

general garantizadas. Accesorios

MUEBLES: Armario luna, color guinda, 85 pesetas; mesas comedor, 25 ptas.; mesillas noche. 12 ptas.; armarios comedor, 90 pesetas; camas, cómodas, entredoses, lavabos, sillas, cuadros, espejos; precios sin competencia. Almacenes San Pablo. M. Gómez, calle San Pablo, num. 39 (esquina a la plaza de San Pablo). Nota: Se compran objetos antiguos en alhajas, abanicos, damascos y muebles de época.

OCASION: Vendo equipo completo soldadura autógena, varios equipos herramienta de tubería y mesa despacho. Don Juan de Aragón, 5, primero.

CE VENDE vaca leche, primer parto, 18 litros, con o sin ternero. Para tratar, Antonio Ostáriz, Purroy.

A WANT LITH usted questros precios especiales para anuncios fitos a, esta sección. CE VENDE vaquería bien aparroquiada, instalada en casa con piso, que también se vende, con cuatro "acas preñadas, jór nes. Vendo cuatro torres en Zaragoza. Razón, Coso, 3, principal izquierda.

TRASPASOS

TRASPASO despacho en el Coso, a diez metros plaza Constitución, con o sin muebles; poco alquiler; trato directo. San Pablo, 20, alpargatería, informarán.

TRASPASO espléndido bar, cervezas y licores, admirablemente presentado, con derecho a toda la casa, sitio admirable de Zaragoza, buen asunto. Santiago, 33, bar., tres a

TRAPOS, nierros, metales, papeles. Por mayor y menor, Imprentas, comercios, fábricas, corporaciones, talleres: los mejores precis; siempre Casa Marquina Fin, 1 (plaza Huesca)

RATOTOR trifásico, corriente alterna y 220 voltios, se desea comprar de ocasión y en buen estado. Escribid marca. condiciones y precio a P. 3.168 Z. Apartado 271.

APOS I TORES: Certificados de penales en ?! horas. Presentación instancias. Certificados de altimas voluntades. Patentes marcas. Obtención de documentos en Contros ofior rimeciales. Coso, no rn C. I J C A

L'L POPULAR sastre de la calle la Parra, 12 y 14, vuelve trajes y gabanes por 12 pesetas, s o por ocho días. Se hacen toda clase composturas al precio que quieran.

admiten esquelas de defunción hasta las dos de a ma rugada

Tauste. anuncios fijos en esta sección. Julián, en Jaulin. M.E.C.D. 2016

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

ANO 1934

Número de 16 páginas

REALIDADES

Belmonte vuelve, pero el mundo emouja

Don Teodomiro Menéndez, el diputado socialista que ameniza con sus interrupciones y frecuentes altercados con los monárquicos las sesiones del Parlamento español, fué el primero en advertir, en uno de los discursos más divertidos que se han pronunciado en la presente legislatura, lo que significa para la República el retorno del "Gallo" y Pastora Imperio.

Con su cara encendida como un pimiento-no hay hombre más propenso a acalorarse que don Teodomiro—, sus cuatro pelos grises y cuidadosamente estirados, su aire de tendero de ultramarinos y su casticismo impecable, no sé de otro diputado en ninguno de los sectores de la Cámara que aventaje al señor Menéndez en agudeza y mordacidad. Pero, como es tradición de los espíritus cáusticos que se dan en España, el tema de la evolución española lleva al ingenioso don Teodomiro a exagerar su pesimismo.

Siguiendo el ejemplo del "Gallo" y la Pastora, vuelve también Belmonte. Para mucha gente que observa las cosas muy por encima es éste un acontecimiento nacional. La España torera y flamenca se ha estremecido de emoción. Hay periódicos que proclaman nuevamente a Belmonte como el español más representativo de la raza. La Prensa de Madrid, con el estilo hiperbólico que emplea para estos menesteres y que es la esencia misma de la flamenquería, se extasía ante este espécimea de lo que queda de intacto y más genuino en la personalidad del pueblo español, al que en vano se pretende empujar-parece-por caminos que no son los suyos históricos.

Esto es deprimente sólo hasta cierto punto. No vayamos a caer otra vez en el tópico contrario, que consiste en repetir lacrimosamente, o con el desenfado alegre y castizo de don Teodomiro, que España no tiene remedio.

El ombligo de España está en Madrid. Y no es verdad que las costumbres madrileñas sean inmutables. Más de una vez me han dicho amigos míos, al pasar a las siete de la tarde por la Puerta del Sol: "Esto está igual que estaba hace veinticinco años; Madrid se alimenta de su propia sustancia". En tales casos suelo contestar: "Sí; por esto está llamado a desaparecer, aunque muy lentamente. Pero otro Madrid se desarrolla más arriba. Una multitud castiza invade, como antaño, la Puerta del Sol; pero, si a usted no le resulta fatigoso subir hasta la Red de San Luis, verá que pasa mucha más gente por la Gran Vía".

¿Se llena una plaza de toros? ¡Qué duda cabe! Belmonte podrá llenarla varias tardes hasta los topes. Pero si es una tarde de domingo se llenarán también un campo de fútbol en Chamartín y otro en Vallecas, estarán concurridísimas las piscinas de la orilla del Manzanares y habrán salido al campo cuarenta o cincuenta mil excursionistas. Porque se paseen todavía por la calle de Sevilla y se estacionen en la acera del Regina unos cuantos tipos pintorescos de pantalón entallado y sombrero ancho no vamos a olvidar la muchedumbre que acude a presenciar una carrera de bicicletas. Y si es verdad que en Embajadores se rodea de admiración y respeto a don Vicente Pastor, el héroe popular de los Cuatro Caminos es Quincoces.

La afición a los deportes se está desarrollando en Madrid como en todas partes, y el deporte es el primer enemigo serio que les ha salido a los flamencos. Yo no creo que se pueda llegar a producir en España una revolución profunda sin antes haber cambiado el exterior, o sea la indumentaria, el paisaje urbano y las costumbres frívolas. El obrerito madrileño viste, como el barcelonés, pantalón blanco y camisa de punto y mangas cortas; la modistilla clásica del pañuelo de crespón ha desaparecido casi completamente, y digo "casi" porque conserva su antigua devoción por el velillo; en su lugar una muchacha moderna que nada en las piscinas y esquía en el Guadarrama va siluetándose poco a poco. Y por ahí se empieza.

Lo primero que ha de cambiar España es la piel. El día que los pueblos españoles, villorrios miserables, puedan ser reconstruídos, la revolución estará hecha.

Ahora bien: el pueblo, en cuanto puede o está a su alcance, trata de ponerse a la altura del tiempo. En Madrid es la clase social que camina más aprisa en su transformación, y a la vanguardia van sus generaciones nuevas. Se ha establecido ya una línea divisoria muy profunda entre el obrero auténtico y el parásito desastrado, de oficios múltiples y actividad temporera, que es el que aprovechan todavía en sus lucubraciones los autores de sainetes y astracanadas.

Esta literatura que se ha pasado la vida halagando al pueblo en sus vicios vive de reflejos. Dentro de muy pocos años el casticismo, tal como se ha venido hinchando y deformando, será completamente ajeno a las masas populares. Y ahora mismo quienes más se han emocionado por la vuelta de Belmonte son los que en Madrid llaman los señoritos.

Gentes que ocupan una elevada posición, burócratas, algunos intelectuales, esos son los castizos. Detalle significativo es que las mejores corridas de toros se dan en días laborables. ¿Y quiénes han intentado resucitar la capa madrileña? El invierno pasado no se pasearon por Madrid arriba de quinientas capas, pese a los abnegados ejemplos del presidente de la República, del alcalde, don Pedro Rico; del arqueólogo Gómez Moreno, del escritor Pérez de Ayala y de algunos periodistas jacarandosos.

El señorito madrileño es castizo por un patriotismo superficial y porque no encuentra otra cosa que le sirva para alimentar este sentimiento; el intelectual lo es por cálculo, porque teme que si se aligera de colorido la vida española ésta se perderá en el gris terroso de su insignificancia. Falta de fe en los destinos de un pueblo que parece haber dado de sí cuanto podía. Les asusta que una nación de historia tan densa y brillante tenga que volver a empezar, y para no encontrarse con una España desvaída y sosa, copla anodina de lo qué es una nación moderna, prefieren conservarla con su máscara o como la pintan en las panderetas.

Recordaré siempre el desconsuelo de un ilustre escritor monárquico que se desesperaba, a los pocos meses de ser proclamada la República, pensando que se había perdido la postrera expresión de la grandeza nacional. Para él España no era ya nada ni volvería a ser nada. Era la Monarquia, en su opinión, la única cosa que todavía nos daba prestancia a los ojos del mundo. Sin el fausto de una corte que fué de las más esplendorosas de Europa no quedaba más que el vacío. Pero, ¿es suficiente parecer cuando se ha dejado de ser? La ambición castellana no va más lejos.

Quizás sea preciso vivir en la altiplanicie y tener los ojos acostumbrados a los países esteparios, para sentir de este modo la desnudez de un pueblo pobre que se ha desprendido de sus oropeles. Desde la periferia, sin embargo, se ven estas cosas de otro modo, y no parece imposible que este pueblo, aligerado de prejuicios y estimulado por la necesidad de subsistir, se ponga a llenar con la obra de sus manos y lo más sustancial de su ser la cavidad que quedaría abierta si se re- cuanto se tramaba, procedió a que la cubren.

ducido lo primero hay mucho de pereza, de rutina, de vicio y de ficción. Para el que sepa que los periódicos de Madrid cobran a tanto la línea los elogios a los toreros y tienen arrendadas páginas enteras a Empresas y revisteros, los estremecimientos jubilosos con que ha sido recibido el retorno del ídolo de Triana quieren decir muy poco. En cambio, los empujones del mundo, sentidos en la base de la pirámide social, son una esperanza.

Me parece estúpido que se quiera restaurar un casticismo que estorba el paso de lo nuevo pujante como se restauran los monumentos históricos sensibles a la acción del tiempo. En la lucha de lo vital con lo anacrónico el pueblo no dejará pasar mucho tiempo sin tomar partido. Son cosas que se ven venir.

JOSE ESCOFET

UN INVENTO QUE DE-

Paris, el italiano Cultelli vió que no era bastante para rebajar la temperatura de algunas comidas poner agua fría

dias de calor.

En 1660, en

fuera de ellas, y se le ocurrió poner nieve. Más tarde puso la nieve en una caja, y en su interior una mezcla azucarada, y dándole vueltas logró helarla, haciendo así el primer mante-

Cuando os llevéis a la boca la pajita acordaos del Cultelli Je 1660, que dejó helados a todos con su invento.

TENENCIA ILICITA

En un espectáculo el "hombre-fenómeno" comienza a realizar la prueba de enfundar los sables en el estómago.

Dos comentaristas del público: -Esto deberia estar prohibido. Es decir, lo esta, en efecto.

-¿Por inhumano? -No. Por "tenencia ilicita" de ar-

LA ESPERA, EL CI-NE Y LA PACIENCIA

A las Compañías de ferrocarriles. y visto el retraso de salida y llegada de algunos trenes, esta temporada veraniega les proponemos imiten el ejemplo de una estación de París. Allí han instalado un cine para entrete-. ner a los viajeros que se ven obligados a esperar los trenes.

Aqui, a juzgar por la espera, debeeran darnos películas y horchata. El aumento de tarifas deja margen para todo. Y la paciencia de los via-

jeros también.

DEIENCION DE UN EXTREMISTA

Un escándalo, una persecución y un disparo

GONI QUERIA TRABAJAR A LA jun disparo que no tuvo más conse-DEL DETENIDO

El movimiento de diciembre en puerta. La Policia, enterada tiraran todos los telones pintados detención de significados extremistas, tocándole la "china", entre Belmonte vuelve, pero el mundo otros, a Teodoro Goñi Ayerbe, de 35 empuja. En la emoción que ha pro- años, casado, de oficio tipógrafo y domiciliado en la calle del Temple, número 11. Entonces trabajaba en la imprenta propiedad de don Eugenio González Vergara, plaza de San Miguel, 5, a cuyo servicio entró el día 30 de septiembre del 33.

Como decíamos, el día 7 de diciembre fué detenido el Goñi, en unión de otro sujeto, ocupándoles la Policia dos mil pesetas y pico, cantidad que no supieron justificar los detenidos. Estuvo sujeto a sumario, instruído en el Juzgado número 1 de esta ciudad, y puesto en libertad poco después.

Pero el gobernador opinó que debia imponer a Goñi una multa y a la cárcel fueron a parar sus huesos para responder de las 20.000 pesetas subsidiarias. Teodoro salió de la cárcel el día 29 de abril...

LO QUE SUCEDIO DESPUES

El día 11 de mayo, terminada la huelga, solicitó trabajo en la imprenta de don Eugenio González, y como no lo obtuviera el Jurado Mixto se encargó de darle la razón, reingresando en la casa el día 2 de TODOS FRIOS junio. A los quince días, un despido Ya que estamos de origenes, vamos y nueva intervención del Jurado a decir quién inventó el helado, para Mixto. El sábado próximo pasado fué que le dedique- despedido otra vez Goñi por falta mos un justo re- de trabajo, según manifestó el duecuerdo en estos no del taller.

> EL SUCESO .- UN DISPARO QUE dente se encontraban en el taller el NO PRODUJO VICTIMAS

presentó en el taller solicitando trabajo, y ante la respuesta negativa rarios llamados Joaquín Verdún y del propietario sacó una pistola marca "Demón", calibre 7'65, con ánimo, sin duda, de agredir al se- claración, ingresó en la cárcel. nor González.

Pero un hijo de éste, llamado Alberto, de 18 años, se abalanzó sobre Teodoro, le quitó la pistola, y salió en su persecución, haciendo

FUERZA. - ANTECEDENTES | cuencias que el de perforar el pantalón al que huía.

> La alarma que la detonación produjo en la plaza de San Miguel, calle de la Parra y adyacentes fué enorme.

OPORTUNA INTERVENCION DE UN GUARDIA MUNICIPAL

Al ruido de la detonación salió de una verdulería el guardia municipal Miguel Cortés López, procediendo a la detención de Goñi e invitando a Alberto a entregar la pistola, acto que realizó sin ofrecer resistencia, y manifestando que era propiedad del que corria delante.

El guardia Cortés y dos de Seguridad (números 184 y 133) condujeron a ambos detenidos a Comisa-

En el camino el Goñi tiró al suelo un cargador, pero fué visto y recogido por el guardia municipal.

LAS DECLARACIONES

La declaración de Alberto no difiere en nada de cuanto hemos dicho más arriba.

La de Goñi es otra cosa. Dijo que al demandar trabajo y echar en cara al señor González "su mala fe", la esposa de éste dijo:

-Si tuviera una pistola te pegaba un tiro...

A lo que contestó Goñi:

-Yo la llevo, pero no pienso hacer uso de ella...

En aquel momento el hijo, Alberto, se arrojó sobre él y le arrebató el arma, produciéndose el incidente en la forma referida. Goñi añadió que la pistola se la encontró el lunes en la arboleda de Macanaz.

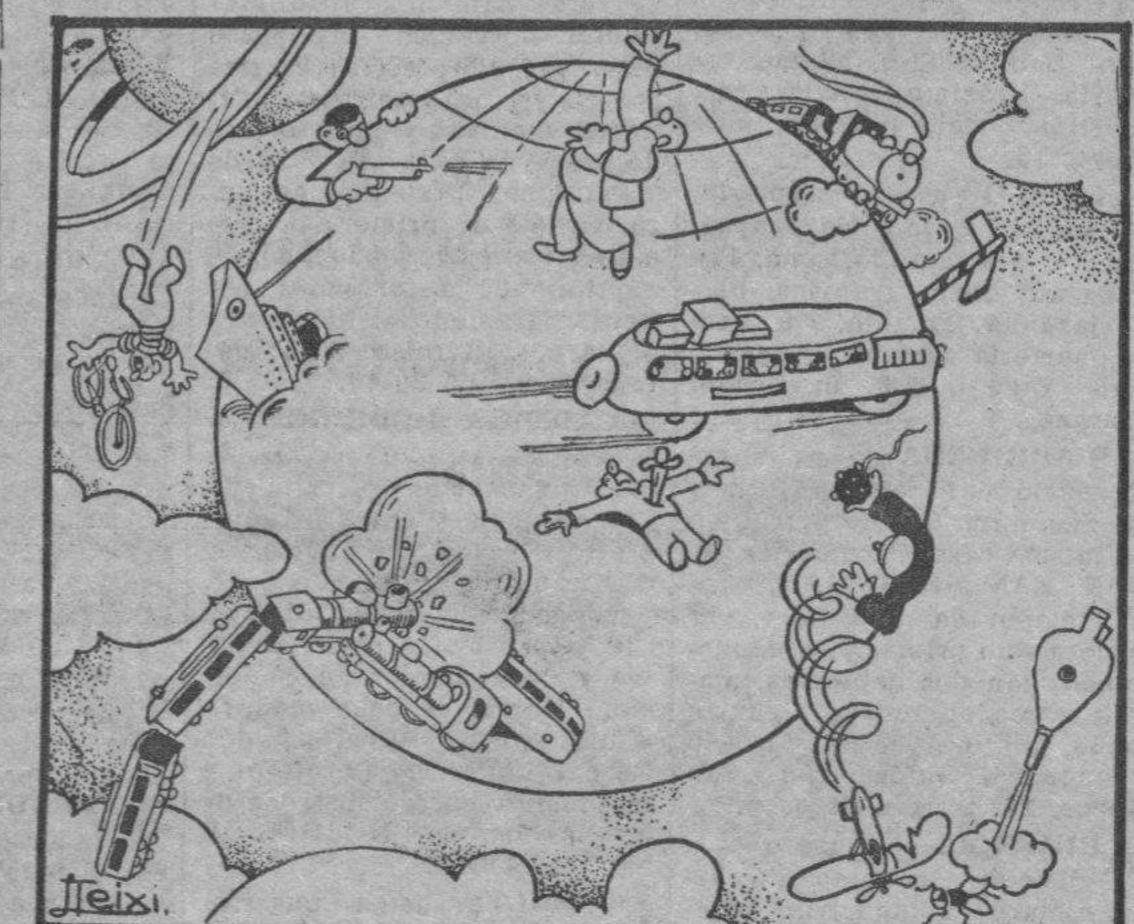
En el momento de ocurrir el incipropietario, señor González; la espo-Ayer Teodoro Goñi Ayerbe se sa de éste, doña Pilar Fando; los hijos Alberto y José Luis y dos ope-Martin Izquierdo.

El Goñi, después de prestar de-

Nos interesa más que nada la defensa de la egión. En favor de ella apoyaremos siempre to da iniciativa

Al compás de la vida

"Teixi"



¡Y que las Potencias piensen todavía en una guerra...!